

The Civil Collective
for Individual Liberties

الاتلاف المدني
من أجل الحريات الفردية

ANNUAL REPORT

تقرير سنوي حول

STATE OF INDIVIDUAL
LIBERTIES

واقع الحريات الفردية
في تونس

March 2020-March 2021:

مارس 2020 - مارس 2021:

THE YEAR OF ALL THREATS

سنة كل التهديدات

SYNTHESIS

ملخص

Supported by

HEINRICH BÖLL STIFTUNG
تونس
تونس



بدعم من

تونس جوان 2021 June

The Civil Collective
for **Individual Liberties**

الاتتلاف المدني
من أجل **الحريات الفردية**

ANNUAL REPORT
STATE OF INDIVIDUAL LIBERTIES

MARCH 2020-MARCH 2021:

THE YEAR OF ALL THREATS

SYNTHESIS

تقرير سنوي حول
واقع الحريات الفردية في تونس

مارس 2020 - مارس 2021:

سنة كل التهديدات

ملخص

supported by:

HEINRICH BÖLL STIFTUNG
تونس
تونس



بدعم من

June 2021

تونس جوان 2021

ABOUT THE CIVIL COLLECTIVE FOR INDIVIDUAL LIBERTIES:

The Collective is an informal coalition of associations and civil society movements; created at the initiative of a group of associations and launched on January 2019, 19. The Collective brings together about forty associations working to defend individual freedoms within the framework of a human rights approach; based on full and effective equality between men and women, the fight against all forms of discrimination based on sex, race, color, ethnic or national origin, disability, language, religion, economic and social status, sexual orientation and gender expression or identity, disease ... Since its creation, the Collective has been involved in all activities and events related to human rights in general and individual freedoms in particular and it publishes an annual report on the state of individual freedoms. You can follow the Collective's activities on its Facebook page link: <https://fr-fr.facebook.com/pages/category/Community/Le-collectif-pour-les-libert%C3%A9s-individuelles1083565965010495/>

EDITORIAL TEAM :

Pr. Wahid FERCHICHI
Dr. Mohamed Amine JELASSI
Mr. Bouhdid BELHEDI
Mr. Mohamed Anoir ZAYANI

DESIGN:

Anis MENZLI / **ALPHAWIN STUDIO**

ISBN : 978 - 9973 - 9860 - 4 -7

June 2021

الائتلاف المدني للحريات الفردية

الائتلاف هو تحالف غير رسمي بين جمعيات وحركات من المجتمع المدني. تم تأسيسه ببادرة من مجموعة جمعيات في 19 جانفي 2016. يجمع الائتلاف المدني للحريات الفردية اليوم أكثر من 40 جمعية بهدف الدفاع عن منظومة الحريات الفردية في اطار مقاربة حقوقية مبنية على المساواة الكاملة و الفعلية بين النساء و الرجال، ومناهضة كل أشكال التمييز على أساس الجنس، العرق، اللون، الأصل، الهوية الجندرية و تعبيراتها، والحالة الصحية ...

يخطط الائتلاف منذ تأسيسه في كل الأنشطة والتظاهرات المتعلقة بحقوق الانسان عموما وبالحرريات الفردية بالخصوص.

ويقع نشر تقرير سنوي حول واقع الحريات الفردية في تونس.

يمكنكم متابعة أنشطة الائتلاف ومنشوراته على صفحته على الفايسبوك : [https://](https://www.facebook.com/CollectifCivilpourleslibertesindividuelles)

www.facebook.com/CollectifCivilpourleslibertesindividuelles

فريق العمل:

الدكتور وحيد الفرشيشي
الدكتور محمد أمين الجلاصي
السيد بوحميد بلهادي
السيد محمد أنور الزباني

التصميم:

أنيس منزلي / **ALPHAWIN STUDIO**

ISBN : 978 - 9973 - 9860 - 4 -7

جوان 2021

TABLE OF CONTENTS

PREFACE	5
INTRODUCTION	7
1. THE INFRINGEMENT OF THE RIGHTS AND FREEDOMS	9
1. Women's rights	9
1.1. Attacks on women	9
1.2. Assaults against women	11
- The politicians's harassment	
- The public figures's harassment	
1.3. Cyber violence against women	13
1.4. Sexual and reproductive rights	14
1.5. Political rights	14
1.6. Marriage equality	15
2. The rights of LGBTQI++ people	16
3. The freedom of thought	18
3.1. Freedom of expression under threat	18
3.2. Incitement to hatred and to violence threatens press freedom	19
4. Freedom of demonstration	20
5. The right to protection of personal data	22
6. The right to health: <i>an absolute distress in the face of the fight against the coronavirus</i>	22
7. Violation of the principle of non-discrimination	23
8. Police abuses	24
9. Freedom of conscience	24
10. The rights of children: <i>abused dignity</i>	25
11. Practices of torture and punishments or inhumane treatment	25

الفهرس

تقديم

مقدمة

الجزء الأول:

انتهاكات الحقوق والحريات

1. حقوق النساء

- العنف المسلط على النساء

- تعنت الشخصيات العامة ضد النساء

- العنف المسلط على النساء في الفضاء الرقمي

- الحقوق الجنسية والإنجابية

- الحقوق السياسية

- مارس 2021: تمثيلية ضعيفة للنساء في مراكز القرار

- المساواة في الزواج

2. حقوق المثليين والمثليات ومزدوجي الميل الجنسي والعابرين والعبارات...الحياة الخاصة مهددة

3. حرية الفكر والتعبير

- حرية التعبير مهددة

- التحريض على العنف والكراهية يهدد حرية الصحافة

- حرية التظاهر

4. الحق في حماية المعطيات الشخصية

5. الحق في الصحة: عجز تام في مواجهة جائحة كوفيد- 19

6. خرق مبدأ عدم التمييز

7. التجاوزات الأمنية

8. حرية الضمير

9. حقوق الطفل: اغتصاب كرامة الطفل

10. ممارسة التعذيب وتطبيق العقوبات والمعاملات للإنسانية

2. WHAT ABOUT ACHIEVEMENTS?	27	الجزء الثاني: هل تحققت مكاسب في مجال الحريات الفردية؟
1. Legal texts : <i>individual liberties are neglected</i>	27	1. النصوص التشريعية: اهمال الحريات الفردية
2. The contribution of jurisprudence: <i>a weak record</i>	28	2. دور القضاء: تدخل ضعيف في مادة الحريات
- The Judicial Judge		- القضاء العدلي
- The administrative Judge		- القضاء الإداري
3. The role of independent authorities	29	3. دور الهيئات الوطنية المستقلة
4. The role of civil society: <i>hard work to ensure individual liberties respect</i>	30	4. دور المجتمع المدني: تكثيف الجهود لضمان احترام الحريات الفردية
CONCLUSION	33	الخاتمة

PREFACE

Since its creation on January 19th, 2016, the Civil Collective for Individual Liberties publishes annually a report on the state of individual liberties¹. These reports are an attempt to document the main violations of individual liberties committed by various public actors: institutions, politicians, police, judiciary ... but also public figures, opinion leaders, groups of citizens or citizens acting individually...

Since 2016, these Reports have also tried to present the advances (if they exist) in terms of support or protection of rights and freedoms and especially individual liberties on the legislative, regulatory, institutional or operational level...

The Collective has opted since the elaboration of its first report to adopt the same outline and the same approach:

At the level of the outline of the report; we opted, and from the beginning, for a simple outline based, firstly, on the various violations of individual liberties and attacks against the most discriminated and minorized groups (women; children; LGBTQI++ people; migrants....); secondly, the report relates the achievements in terms of freedoms and thirdly presents the recommendations.

This year (2020) we have noticed the rise of threats and violations against individual freedoms and the most exposed groups: journalists and activists. This state of affairs did not surprise the members of the Collective since we have already drawn attention in the 2019 report to the Dangers

¹ See the reports of the Civil Collective for Individual liberties on the following links :

- Rapport état des libertés individuelles 2017, « Les violations continuent et s'intensifient », March 2018 : http://www.adlittn.org/sites/default/files/fr_redui_1.pdf
- Rapport état des libertés individuelles en 2018 : « Bas les masques », April 2019 : http://adlittn.org/sites/default/files/1._rapport_etat_des_li_2019_version_integrale.pdf
- Collectif civil pour les libertés individuelles et Observatoire du droit à la différence, « Les libertés individuelles lors des campagnes électorales de 2019, Rapport » : November 2019, available in three languages on the following link: http://www.adlittn.org/sites/default/files/1._rapport_lib_indiv_dans_les_campagnes_electorales_de_2019_version_integrale.pdf
- Report on the state of individual liberties in 2019, « the danger of populism », April 2020: <http://adlittn.org/download/rapport-etat-des-libertes-individuelle-en-2019/>

تقديم

منذ تأسيسه في 19 جانفي 2016، ينشر الائتلاف المدني للحريات الفردية، سنويا، تقريرا حول واقع الحريات الفردية. تمثل هذه التقارير محاولة لتوثيق أهم الانتهاكات التي تطال منظومة الحريات الفردية والصادرة عن مختلف الفاعلين العموميين: مؤسسات، سياسيين، الأمن، القضاء ... بالإضافة الى الشخصيات العامة، المؤثرين على الرأي العام، مجموعات المواطنين أو حتى الاعتداءات الفردية.

تحاول هذه التقارير كذلك، منذ سنة 2016، تقديم الإنجازات (ان وجدت) المتعلقة بتدعيم أو بحماية الحقوق والحريات بما في ذلك الحريات الفردية على الصعيد التشريعي والترتيبي والمؤسساتي وعلى أرض الواقع.

حافظ الائتلاف، منذ إصداره لتقريره الأول، على نفس الخطة وعلى نفس التمشي.

فعلى مستوى التخطيط، اخترنا منذ البداية خطة بسيطة قائمة أولا، على رصد مختلف الانتهاكات التي طالت الحريات الفردية والهجمات والاعتداءات ضد المجموعات الأكثر عرضة للتمييز والتهميش (على غرار النساء والأطفال، والمثليين والمثليات والمتحولين جنسيا ومزدوجي الميل الجنسي واللاجئين ...). ثانيا، البحث عن الاستحقاقات والإنجازات في مجال الحريات الفردية، وثالثا وأخيرا، تقديم التوصيات.

هذا وقد لاحظنا خلال هذه السنة (2020) ارتفاعا في نسق التهديدات والانتهاكات في مجال الحريات الفردية وضد المجموعات الأكثر عرضة للمخاطر على غرار الصحفيين والناشطين. وبالنسبة للائتلاف فإن هذا الوضع المليء بالانتهاكات كان متوقعا، إذ وقع التحذير من مخاطر الشعبويين على الحريات الفردية بمناسبة اصدار الائتلاف لتقريره في أفريل 2020.

وبالإضافة لخطر الشعبوية على الحريات الفردية فإن جائحة كوفيد-19 كان لها نفس الوقع على الحريات. إذ ساهمت هذه الظروف في تدهور وضع الحريات وتسريع نسق الاعتداءات ضد الفاعلين في مجال الدفاع عن الحريات الفردية.

of populists! and the aggravating circumstance of the COVID-19 pandemic! These two factors have led to a deterioration in the state of freedoms and an increase in attacks against the actors of freedoms...

In terms of the approach to the development of the Report, the Collective has been proceeding since 2016 with a participatory elaboration of the Report. A member association takes the initiative to prepare the draft of the Report and all the members take part to enrich and improve it. This year the Tunisian Association for the Defense of Individual Liberties took the initiative and the Tunisian League for the Defense of Human Rights, the Tawhida Ben Sheikh Group, the World Organization against Torture and Lawyers Without Borders have actively contributed to its development.

This year and for the third consecutive year; the Collective is very grateful to the Heinrich Böll Stiftung for its financial support to publish and distribute the Report.

For the Civil Collective for Individual Liberties and the editorial board.

Pr. Wahid Ferchichi

أما فيما يخص التمشي، فقد دأب الائتلاف منذ 2016 على تبني مبدأ الصياغة التشاركية للتقرير. إذ تبادر جمعية تنتمي للائتلاف بصياغة مشروع أولي للتقرير ليتم إثراء وتحسينه، بعد ذلك، من قبل بقية الجمعيات الأعضاء.

وفي نفس الإطار، قامت الجمعية التونسية للدفاع عن الحريات الفردية خلال هذه السنة (2021) وتفاعلت الرابطة التونسية لحقوق الانسان ومجموعة توحيدة بالشيخ والمنظمة العالمية ضد التعذيب ومحامون بلا حدود بهدف إثراء العمل وتطويره.

وللسنة الثالثة على التوالي، يتقدم الائتلاف بجزيل الشكر لمنظمة Heinrich Boll Stiftung لدعمها وتمويلها لإصدار ونشر هذا التقرير.

عن الائتلاف المدني للحريات الفردية وفريق التحرير

وحيد الفرشيشي

INTRODUCTION

“The State guarantees to citizens individual and collective rights and freedoms. It ensures them the conditions for a dignified life.” These are the provisions of paragraph 2 of Article 21 of the Constitution of January 27th, 2014.

There is no doubt that the State must provide a supportive framework for the exercise of rights and freedoms. In other words, dignity is the foundation of this framework, without which it would be useless to talk about individual liberties.

In fact, in international law of human rights , the State has two obligations:

A negative obligation in the form of abstention in the case of “freedom- rights” or a positive obligation when the State undertakes the necessary legislative and other measures in the case of “rights- claim.” These obligations must be reaffirmed even when the State takes exceptional measures in times of crisis. These measures must respect the civil and democratic character of the state in accordance with articles 2 and 49 of the Constitution.

However, it seems that the pandemic has done damages to health and the economy, but also to freedoms. Indeed, the authorities have taken advantage of the precariousness of the context to attack mainly human rights defenders.

In this report, we found that the most affected categories of people were women, LGBT persons or those who advocate for their rights as well as sub-Saharan residents in Tunisia and young people who were subject to arbitrary arrests and violence committed by the forces of law and order during the period from January 2021 to March 2021.

The perpetrators of the violations were mainly the police and to a lesser extent citizens, politicians and public figures...

What marks this period is the fact that the violations increased on social networks. We cite Facebook pages inciting hatred and violence against certain individuals and the perpetrators of these statements remain unpunished. On the

مقدمة

تنص الفقرة الثانية من الفصل 21 من دستور 27 جانفي 2014 على أن « المواطنين والمواطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز.»

مما لا شك فيه، أن على الدولة وضع إطار مناسب لممارسة الحقوق والحريات. أو بعبارة أخرى، جعل الكرامة أرضية مشتركة لهذا الإطار، بدونها سيكون الحديث عن الحريات الفردية غير مجدي.

على أرض الواقع، وفي القانون الدولي لحقوق الانسان، يقع على كاهل الدولة صنفان من الالتزامات:

الالتزام السلبي ويكون في شكل امتناع عن التدخل في ممارسة الصنف المتعلق ب« الحقوق والحريات » أو الالتزام الإيجابي والذي تتعهد الدولة بمقتضاه باتخاذ الإجراءات اللازمة، قانونية أو غيرها لضمان ممارسة الحقوق والحريات و التأكيد على التمسك بهذه الالتزامات الدولة في حالة اتخاذ التدابير الاستثنائية زمن الأزمات، اذ يجب أن يقع اتخاذها في اطار احترام الطابع المدني والديمقراطي للدولة وفقا للفصلين 2 و49 من الدستور.

مع ذلك، يبدو أن الوضع الوبائي قد خلف أضرارا على المستوى الصحي والاقتصادي وأيضا على مستوى الحريات. في الواقع، استغلّت السلط هشاشة الوضع لمهاجمة المدافعين عن حقوق الانسان.

في هذا التقرير، لاحظنا أن الفئات الأكثر تضررا هم النساء، وبعض الأفراد على أساس توجههم الجنسي أو هويتهم الجندرية والمدافعين والمدافعات عن حقوق هؤلاء الأفراد. إضافة الى سكان القادمين من افريقيا جنوب الصحراء والقاطنين في تونس والشباب الذين تم اعتقالهم تعسفا وضحايا العنف الذي مارسته قوات الأمن في الفترة الممتدة بين جانفي 2021 الى غاية مارس 2021.

وكان مرتكبو الاعتداءات بالخصوص هم أعوان الشرطة، وبدرجة أقل مواطنين، سياسيين وشخصيات عامة.

وما يميز هذه الفترة هو أن الاعتداءات قد شهدت تزييدا على وسائل التواصل الاجتماعي. نذكر بعض صفحات الفايسبوك الداعية للكرهية والعنف ضد بعض الأشخاص دون أي محاسبة أو تتبع قضائي. مع

other hand, the authorities react effectively when someone criticizes the government's policy in times of health crisis.

Sowing hatred is not punished, but expressing oneself freely is punished.

Moreover, we have based our research on several sources to collect information: reports and studies made and published by national and international NGOs. We also referred to reports and publications of independent public bodies, in particular: the High Authority for Audiovisual Communications (HAICA), the National Authority for the Prevention of Torture (INPT), the National Authority for Personal Data Protection (INPDP). In addition, we have drawn data from other electronic newspapers.

The summary of the main violations of individual liberties falls within the context of the pandemic where, several measures have been taken since November 2020 and until March 2021. These measures obviously affect individual freedoms such as freedom of movement and the right to healthcare.

Thus, like every year, this report's goal is to assess the violations of individual liberties² committed between January 2020 and March 2021 in a context of health crisis³.

At the same time, we noted the lack of real guarantees for the implementation of the Constitution, such as the establishment of the Constitutional Court.

However, we witnessed during this crisis positive aspects and minimal progress in the area of individual freedoms. Some decisions of the national courts and the work of independent bodies mark a new stage in this regard. Without a doubt, civil society plays a very important role and continues to be the guardian of individual rights and freedoms, as it has always been since the fall of the regime.

² "Une parmi deux mille". L'arrestation de Rania Amdouni à l'intersection des luttes : <https://inkyfada.com/fr/2021/03/17/rania-amdouni-intersectionnalite-tunisie/>

³ Furthermore, the emphasize of this report is on the period from March 2020 until March 2021. This is to include the events of the first semester of 2021 which constitute the "natural" result of the rise of the populist discourse since the end of 2019. Besides, this is also the consequence of the measures and lack of measures during the two first waves of the COVID-19. In this regard, many reports of the Collective have been published in order to cover the period of the lockdown and the specific measures taken to fight against COVID-19. See in this context: The report of the liberties status during the lockdown: March -June 2020; available at: <http://adlitn.org/download/rapport-les-libertes-aux-temps-du-coronavirus/>

ذلك، تتفاعل السلطات بطريقة فعالة وأسرع وأكثر فعالية عندما ينتقد ناشط في الفضاء الرقمي السياسة الحكومية في فترة الأزمة الصحية. إذ لا تقوم السلط بتتبع الأفراد الذين يدعون للكراهية بل وفي المقابل، يعاقب من يمارس حريته في التعبير.

أما من ناحية المصادر التي استقينها منها المعلومات فقد استندنا في صياغة هذا التقرير إلى تقارير ودراسات أعدتها ونشرتها منظمات غير حكومية، وطنية ودولية، وإلى معطيات أخرى منشورة في الصحف الالكترونية، إضافة إلى تقارير و منشورات مختلفات الهيئات الوطنية المستقلة على غرار الهيئة العليا المستقلة للاتصال السمعي البصري والهيئة الوطنية للوقاية من التعذيب والهيئة الوطنية لحماية المعطيات الشخصية.

يندرج تلخيص أهم الانتهاكات التي طالت الحريات الفردية في سياق الحالة الوبائية ومختلف الإجراءات التي تم اتخاذها في الفترة الممتدة بين نوفمبر 2020 إلى غاية مارس 2021. ولقد أثرت هذه الإجراءات على منظومة الحريات الفردية بما في ذلك حرية التنقل والحق في التمتع بالخدمات الصحية.

ككل سنة، يأتي هذا التقرير على تعداد وتقييم مختلف الاعتداءات على الحريات الفردية الواقعة بين جانفي 2020 ومارس 2021 في ظل جائحة كوفيد-19.

في نفس الوقت، لاحظنا غياب ضمانات حقيقية لتطبيق الدستور على غرار تركيز المحكمة الدستورية.

مع ذلك، هناك العديد من المظاهر الإيجابية التي تخللت هذه الازمة والتي هي بمثابة التطورات التي تم تسجيلها في مجال الحريات الفردية. نذكر على سبيل المثال بعض قرارات المحاكم الوطنية والأعمال المنجزة من قبل الهيئات المستقلة والتي تمهد لمرحلة جديدة في هذا المجال.

في المقابل، يلعب المجتمع المدني دورًا مهمًا للغاية منذ سقوط النظام السابق وإلى حد هذه الساعة. فهو بمثابة الحامي للحقوق والحريات من الانتهاكات التي قد تطالها.

I. VIOLATIONS OF RIGHTS AND FREEDOMS

Concerns about the consequences of the unprecedented measures adopted and renewed to face the health crisis are rapidly increasing. Moreover, it was a favorable setting for the infringement of rights and freedoms.

1. WOMEN'S RIGHTS

1.1. Attacks on women

Several women were subjected to physical and sexual assaults in public, including and especially within the family. On the other hand, some women were assaulted by police officers.

June 2020: *The pandemic increases violence against women:*

The number of cases of all types of violence against women, has increased alarmingly since the promulgation of governmental decree n° 2020-156 of March 22, 2020 establishing the essential needs and requirements to ensure the continued operation of vital services, as part of the implementation of total containment measures.⁴

As of May 3, more than 7,000 cases of violence have been reported to the toll-free number set up by the Tunisian Ministry of Women.

August 2020: *Associations denounce the increase in police violence against women:*

In the north of Tunis, two police officers manhandled a woman and tried to force her into their car. The victim was removed from their vehicle by passers-by.

Between August 4th and 5th, in Tunis, at least three women were violently assaulted by the police or with their complicity. Among them, a lawyer and an LGBT activist⁵.

⁴ Governmental decree n° 2020-156 of March 22nd, 2020, fixing the essential needs and the necessary requirements in order to ensure the continuity of the functioning of the vital services, within the framework of the implementation of the measures of setting in total confinement. The Official Gazette n°24 of March 22, 2020, p. 762.

⁵ À Tunis, des associations dénoncent la multiplication des violences policières contre des femmes : <https://observers.france24.com/fr/20200814-violences-police-tunisie-contre-femmes>

الجزء الأول:

انتهاكات الحقوق والحريات

تتزايد المخاوف اليوم، أكثر فأكثر، بسبب ما خلفته الإجراءات الاستثنائية التي تم اتخاذها وتمديد العمل بها لمواجهة الازمة الوبائية. هذا ما أدى إلى فسخ المجال أمام التجاوزات في مجال الحقوق والحريات.

1. حقوق النساء

1.1. العنف المسلط على النساء

تعرضت العديد من النساء للعنف الجسدي والجنسي في الفضاء العام وقد وقع تسجيل حالات عنف ضد المرأة في الوسط العائلي. كما تعرضت العديد من النساء الى العنف المسلط من قبل أعوان الشرطة.

جوان 2020: الوباء يضاعف العنف ضد النساء:

يشهد عدد حالات العنف، بمختلف أشكاله، ضد النساء ارتفاعا يندرج بالخطر منذ صدور الأمر الرئاسي عدد 28 لسنة 2020 المؤرخ في 22 مارس 2020 المتعلق بتحديد الجولان والتجمعات خارج أوقات منع الجولان¹.

أوت 2020: جمعيات تدين تضاعف العنف البوليسي ضد النساء:

في شمال تونس العاصمة، قام شرطيان بالاعتداء على امرأة وحاولا اجبارها على ركوب سيارة الشرطة. وقد تم انفاذ الضحية من قبل المارة.

بين يومي 4 و5 أوت، في تونس العاصمة، 3 نساء على الأقل يتم الاعتداء عليهن من قبل أعوان البوليس أو بتواطؤ معهم. من بينهم الاعتداء على محامية وناشطة حقوقية والتي تعرضت للاعتداء العنيف حال قيامها بواجبها المهني في الدفاع عن منوبها بمركز الأمن الوطني بالمروج والذي تمثل في ممارسة العنف اللفظي والمادي والمعنوي ضدّها من قبل رئيس المركز وأحد الاعوان بعد غلق المكتب عليها².

¹ الأمر الرئاسي عدد 28 لسنة 2020 المؤرخ في 22 مارس 2020 المتعلق بتحديد الجولان والتجمعات خارج أوقات منع الجولان <https://legislation-securite.tn/ar/node/104751#:~:text=%D9%8A%D8%B5%D8%AF%D8%B1%20%D8%A7%D9%84%D8%A3%D9%85%D8%B1%20%D8%A7%D9%84%D8%B1%D8%A6%D8%A7%D8%B3%D9%8A%20%D8%A7%D9%84%D8%A2%D8%AA%D9%8A%20%D9%86%D8%B5%D9%87%D8%A3%D8%B4%D8%AE%D8%A7%D8%B5%20%D8%A8%D8%A7%D9%84%D8%B7%D8%B1%D9%8A%D8%A8%D8%A7%D9%84%D8%B9%D8%A7%D9%85%20%D9%88%D8%A7%D9%84%D8%B3%D8%A7%D8%AD%D8%A7%D8%AA%20%D8%A7%D9%84%D8%B9%D8%A7%D9%85%D8%A9>

² واقعة «اعتداء أعوان أمن على محامية» في مركز الأمن الوطني بالمروج: النيابة العمومية تتعهد بالملف وفرقة حرس العونية تباشر الأبحاث: <https://ar.lemaghreb.tn/D9/82/D8/B6/D8/A7/D8/A1/item/44945-?D9:88/D8/A7/D9:82/D8/B9/D8/A9-C2/AB/D8/A7/D8/B9/D8/AA/D8/AF/D8/A7/D8/A1-D8/A3/D8/B9/D9:88/D8/A7/D9:86-D8/A7/D9:85/D9:86-D8/B9/D9:84/D9:89-D9:85/D8/AD/D8/A7/D9:85/D9:8A/D8/A9-C2/BB-D9:81/D9:8A-D9:85/D8/B1/D9:83/D8/B2-D8/A7/D9:84/D8/A7/D9:85/D9:86-D8/A7/D9:84/D9:88/D8/B7/D9:86/D9:8A-D8/A8/D8/A7/D9:84/D9:85/D8/B1/D9:88/D8/AC-D8/A7/D9:84/D9:86/D9:8A/D8/A7/D8/A8/D8/A9-D8/A7/D9:84/D8/B9/D9:85/D9:88/D9:85/D9:8A/D8/A9-D8/AA/D8/AA/D8/B9/D9:87/D8/AF-D8/A8/D8/A7/D9:84/D9:85/D9:84/D9:81->

August 2020: Arrest of the attackers of the host of Radio Med:

The alleged attackers of the host of Radio Med, who was victim of a violent robbery on August 18th, 2020, were arrested, said the spokesman of the Union of Internal Security Forces in Nabeul in a statement. The host revealed, for its part, that a confrontation was organized the day before by the security services of Nabeul, where she recognized her attacker, who in turn confessed the deeds⁶.

November 2020: A passenger (a woman), victim of aggression in a public transport: Harassed in the metro!

A new episode of violence has just taken place in a means of public transport in the line number 2 of the metro in Tunis. The line has indeed turned into a nightmare for one of the passengers who was faced by five offenders.

February 2021: Women victims of physical and sexual violence

The Tunisian Forum for Economic and Social Rights (FTDES) published its report for February 2021, which focuses on social movements, suicides, violence and migration. The report announced that during January 2021, 53.7% of reported violence was collective violence perpetrated by both genders, compared to 45.3% for individual violence.

Women represented 29.3% of all victims of violence, while men represented 65.9% of aggressors.⁷

أوت 2020: إيقاف المعتدين على منشطة راديو-ماد:

تم إيقاف المتهمين بالاعتداء على منشطة راديو-ماد ضحية عملية قطع الطريق العنيفة التي وقعت يوم 18 أوت 2020 وفق ما أكده الناطق الرسمي باسم نقابة قوات الأمن الداخلي بنابل في تصريح له. كما أكدت المنشطة من جهتها أن مكافحة قد نظمت من قبل وحدات الامن بنابل، أين تعرفت على المعتدي الذي اعترف من جهته بالوقائع³.

نوفمبر 2020: مواطنة، ضحية اعتداء في وسيلة نقل عمومية:

ضحية تحرش في قاطرة الميترو

حلقة جديدة من تراجيديا العنف المسلط على النساء، وقعت خلف الأبواب المغلقة لوسيلة نقل عمومي على خط الميترو رقم 2 بتونس العاصمة. تحولت الرحلة الى كابوس بالنسبة لإحدى الراكبات التي استدرجها خمسة منحرفين⁴.

فيفري 2021: النساء ضحايا العنف الجسدي والجنسي

نشر المنتدى التونسي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية تقريره المتعلق بشهر فيفري 2021 حول التحركات الاجتماعية، الانتحار، العنف والهجرة.

أفاد التقرير أن خلال شهر جانفي 2021، 53.7% من حالات العنف المبلغ عنها كانت حالات عنف جماعي صادر عن النوعين الاجتماعيين، مقابل 45.5% من حالات العنف الفردي.

تصدرت العاصمة الترتيب الأول للمناطق الأكثر عنفا بنسبة تقارب ال 30% في ولايات أريانة، تونس و بن عروس، تليها ولاية نابل (بنسبة تقارب ال 15%)، ثم ولاية القصيرين (بحوالي 13%)، تليها ولاية المنستير، القيروان ثم المهديية (بنسبة تقارب ال 7% لكل منطقة). تأتي بعدها ولايات سوسة، صفاقس، قبلي بنسبة 5% و تليها ولايات بنزرت، الكاف و سيدي بوزيد بنسبة 2%.

<https://www.businessnews.com.tn/arrestation-des-agresseurs-de-lanimatrice-de-radio-med,520,101601,3#:~:text=Les%20agresseurs%20pr%C3%A9sum%C3%A9s%20de%20l,ce%20samedi%2029%20ao%C3%BBt%202020>

³ إيقاف المعتدين على مذبة « راديو ماد »

<https://www.businessnews.com.tn/arrestation-des-agresseurs-de-lanimatrice-de-radio-med,520,101601,3#:~:text=Les%20agresseurs%20pr%C3%A9sum%C3%A9s%20de%20l,ce%20samedi%2029%20ao%C3%BBt%202020>

⁴ الاعتداء على راكبة في ميترو الخط 2 من قبل 5 منحرفين

<https://lapresse.tn/78052/une-passeger-victime-dagression-dans-un-moyen-de-transport-public-harcelee-dans-la-rame-dun-metro>

⁶ Arrestation des agresseurs de l'animatrice de Radio Med : <https://www.businessnews.com.tn/arrestation-des-agresseurs-de-lanimatrice-de-radio-med,520,101601,3#:~:text=Les%20agresseurs%20pr%C3%A9sum%C3%A9s%20de%20l,ce%20samedi%2029%20ao%C3%BBt%202020>.

⁷ Femmes journalistes : Victimes de violences physique et sexuelle : <https://lapresse.tn/91429/femmes-journalistes-victimes-de-violences-physique-et-sexuelle/>

1.2. The assaults against women

Women continue to be targeted by politicians, the media and social networks.

• The politicians' harassment

April 2020: *Abir Moussi accuses Yadh Elloumi of having said: "Your place is in Abdallah Guech"⁸!*

The president of the Free Destourian Party (PDL), Abir Moussi has made serious accusations, on April 21, 2020, against the deputy of Qalb Tounes, Yadh Elloumi. Ms. Moussi accuses her colleague in Parliament of having interrupted and insulted her, during the work of the Committee on Administrative Reform⁹.

August 2020: *Equality in inheritance is not recognized to women:*

President Kais Saïed took the opportunity of the National Day of Women to reiterate his opposition to equality in inheritance, which remains one of the last bastions of legal inequality between the sexes in Tunisian society.

September 2020: Bochra Bel Haj Hmida has been the victim of a campaign of denigration and defamation on social networks. The lawyer has, among other things, been attacked by the deputy of "the Voice of Farmers". The Tunisian Association of Democratic Women (ATFD) reacted to the attacks orchestrated against its former president, the lawyer, human rights activist and former deputy; it called on the prohibition of sexism in the rules of procedure of the house of representatives

September 2020: *ATFD condemns the insults of Seïf Eddine Makhlouf against Abir Moussi.*

The Tunisian Association of Democratic Women (ATFD), has strongly condemned the insults of the deputy of Al Karama, Seïf Eddine Makhlouf, against Abir Moussi, president of the PDL (Parti Destourien Libre)¹⁰.

⁸ Brothel in Tunis.

⁹ Abir Moussi accuse Yadh Elloumi de lui avoir dit : « Ta place est à Abdallah Guech » !: <https://www.businessnews.com.tn/abir-moussi-accuse-yadh-elloumi-de-lui-avoir-dit---ta-place-est-a-abdallah-gue-520,97738,3>

¹⁰ L'ATFD condamne les insultes de Seïf Eddine Makhlouf contre Abir Moussi : <https://www.businessnews.com.tn/L%E2%80%99ATFD-condamne-les-insultes-de-Se%C3%AF-Eddine-Makhlouf-contre-Abir-Moussi,520,102594,3>

إضافة الى ذلك و خلال شهر فيفري 2021، مثلت النساء 29.3% من إجمالي ضحايا العنف، في حين كان الرجال بنسبة 65.9% من العدد الإجمالي للمعتدين.⁵

أفاد التقرير بأن صحفيات قد تعرضن للاعتداء في أماكن حساسة من أجسادهن من قبل بعض المشاركين في تحرك منظم من أنصار حركة النهضة، في حين أنهن كن بصدد تغطية التظاهرة يوم 27 فيفري 2021. وهو ما اعتبره المنتدى «سابقة خطيرة» تحصل في تونس لأول مرة، إذ انه لم يتم تسجيل أي حادثة تحرش جماعي بهذه الطريقة في الطريق العام من قبل⁶.

2.1. المضايقات ضد النساء

يتواصل تعرض النساء الى شتى أنواع المضايقات من الطبقة السياسية وفي الاعلام وفي مواقع التواصل الاجتماعي.

• تعنت السياسيين ضد النساء

أفريل 2020: عياض اللومي يتهم عبير موسي بقوله لها «مكانك في عبد الله قش» (مكان لامتهان الجنس في تونس العاصمة) وجهت رئيسة الحزب الدستوري الحر، عبير موسي، اتهامات خطيرة يوم 21 أفريل 2020 الى النائب عن قلب تونس، عياض اللومي. إذ اتهمت السيدة موسي زميلها في البرلمان بمقاطعتها وشتمها أثناء أشغال لجنة الإصلاح الإداري.⁷

أوت 2020: المساواة في الميراث غير معترف بها للنساء

استغل الرئيس قيس سعيد مناسبة الاحتفال باليوم الوطني للنساء ليؤكد من جديد معارضته للمساواة في الميراث⁸، والتي تمثل آخر معاقل عدم المساواة القانونية بين الجنسين في المجتمع التونسي.

⁵ <https://ftdes.net/rapports/ar.mai2020.pdf>

⁶ صحفيات يتعرضن لتحرش جماعي أثناء تحرك لأنصار حركة النهضة <https://lapresse.tn/91429/femmes-journalistes-victimes-de-violences-physique-et-sexuelle>

⁷ عبير موسي تتهم عياض اللومي بقوله «مكانك في عبد الله قش» <https://www.businessnews.com.tn/abir-moussi-accuse-yadh-elloumi-de-lui-avoir-dit---ta-place-est-a-abdallah-gue-520,97738,3>

⁸ قيس سعيد يجدد رفضه لمبدأ المساواة في الميراث <https://www.webmanagercenter.com/2021/03/09/464698/kais-saied-pas-de-societe-libre-sans-femmes-libres>

The ATFD stressed that this is a new episode in the series of political violence against women, adding that political violence against women, as perpetrated by deputy Makhlouf would not have continued if the culture of political violence and discrimination against women had not been propagated in the different structures of the State and society.

November 2020: After the condemnation of his verbal assault on Moussi by the Parliament Bureau, Makhlouf reacts by... reinsulting her. In a long Facebook status, written to react to the statement of the Parliament Bureau, Makhlouf called Abir Moussi a "guenon" and a "trash can". He also called on deputies Tarek Fetit¹¹, Mabrouk Korchid¹², Khaled Krichi¹³, Samia Abbou¹⁴ and Hafedh Zouari¹⁵ (who are behind the decision according to him), to note the statement condemning his insults on toilet paper and use it afterwards: "Write on it your statement, then make of it what you deem useful ... and good."¹⁶

December 2020: *The program "Dima Labess" violated the dignity of women:*

The Council of the Independent High Authority of Audio-visual Communication - HAICA addresses to the private channel Attassia TV a warning for recidivism. This comes right after the broadcast, in the evening of December 26, 2020, a sequence of a few minutes. It comes from the program "Dima Labess" and contained sexual allusions; degrading for women.

December 2020: *Deputy Mohamed Affes attacks single mothers:*

Deputy Affes¹⁷ compared Tunisian women to Western women, arguing that their gains are limited to motherhood outside marriage, the right to abortion and sexual freedoms.

سبتمبر 2020: بشرى بلحاج حميدة ضحية حملة تشويه وتشهير على مواقع التواصل الاجتماعي.

تعرضت المحامية والناشطة بشرى بلحاج حميدة الى مهاجمة من طرف النائب عن « صوت الفلاحين » وغيره من الأطراف البرلمانية. تفاعلت الجمعية التونسية للنساء الديمقراطيات بإدانة الحملات الموجهة ضد رئيستها السابقة، المناضلة في مجال حقوق الانسان والنائبة سابقا بشرى بلحاج حميدة، مطالبة مجلس نواب الشعب بإدراج منع التمييز على أساس الجنس صلب نظامه الداخلي⁹.

أكتوبر 2020: الجمعية التونسية للنساء الديمقراطيات تدين اهانات سيف الدين مخلوف لعبير موسي

3 أكتوبر 2020: نددت الجمعية التونسية للنساء الديمقراطيات بالاعتداء اللفظي و التهجم الذي تعرضت له النائبة عبير موسي من قبل زميلها النائب في ائتلاف الكرامة سيف الدين مخلوف و اعتبرت الجمعية في بيانها ان :«ما اقترفه النائب سيف الدين مخلوف ضد زميلته عبير موسي يشكل حلقة جديدة في مسلسل العنف السياسي ضد النساء بلا حسيب او رقيب » و اعتبرت جمعية النساء الديمقراطيات ان اعتداء سيف الدين مخلوف على عبير موسي هو ابرز مثال لتواصل العنف ضد المرأة في المجتمع والذي يعبر عن :« تغلغل ثقافة العنف السياسي والتمييز ضد النساء في مختلف هياكل الدولة والمجتمع»¹⁰.

نوفمبر 2020: بالرغم من ادانة اعتدائه اللفظي على موسي من قبل مكتب المجلس، مخلوف يعتدي لفظيا على النائبة مرة أخرى:

في منشور طويل على الفايسبوك، دَوّن للتفاعل مع بيان مكتب مجلس نواب الشعب، وصف مخلوف عبير موسي ب «القرد» و « الزبلة » (الفضلات)

⁹ الجمعية التونسية للنساء الديمقراطيات تدعو مجلس النواب لإدراج منع التمييز على أساس الجنس صلب نظامه الداخلي

<https://www.businessnews.com.tn/latfd-appelle-a-inscrire-linterdiction-du-sexisme-dans-le-reglement-interieur-de-larp.520.102495.3>

¹⁰ بعد تهجم سيف الدين مخلوف على عبير موسي : جمعية النساء الديمقراطيات تدين و تستنكر <https://ar.businessnews.com.tn/latfd-appelle-a-inscrire-linterdiction-du-sexisme-dans-le-reglement-interieur-de-larp.520.102495.3>

¹¹ Second deputy Speaker of The Assembly of People's Representatives.

¹² Member of the Assembly of People's Representatives since 2019.

¹³ The deputy of the Echâab Movement.

¹⁴ Deputy of the Courant Démocrate.

¹⁵ Deputy of Al Badil Ettounsi.

¹⁶ Après la condamnation de son agression verbale envers Moussi par le Bureau du Parlement, Makhlouf réagit en la... réinsultant : <http://kapitalis.com/tunisie/2020/11/05/apres-la-condamnation-de-son-agression-verbale-envers-moussi-par-le-bureau-du-parlement-makhlouf-reagit-en-la-reinsultant/>

¹⁷ Al-Karama Deputy, an Islamist coalition.

“Single mothers are either prostitutes or raped. Sexual freedom is fornication,” he said.

December 2020: Deputy insults women:

Deputy Said Jaziri of the Errahma party has made very serious remarks live on Radio Quran, a radio station that broadcasts without a license in Tunisia. Said Jaziri has surpassed Mohamed Affes in terms of insults and contempt by calling on Wednesday, December 16, 2020 for the marriage of minors and describing women as “machines to procreate.

• The public figures’ harassment

August 2020: Lotfi Abdelli’s remarks fall under the Law related to the elimination of violence against Women!

The president of the National Union of Tunisian Women (UNFT) felt that what was said in the show of Lotfi Abdelli on Abir Moussi falls under the Law n°58 (Organic Law No. 2017-58 of August 11, 2017 on the elimination of violence against women), because it is an attack on the dignity and person of the politician. “What happened to Abir Moussi is the equivalent of a crime of violence!¹⁸”

1.3. Cyber violence against women

November 2020: Widespread, online violence has become an inherent inevitability for some women because of their presence on social networks. “Every girl with a Facebook account has experienced some form of cyber violence. Harassment, revenge porn, blackmail, 80% of women have experienced violence on the Net in Tunisia. This violence has several aspects and is rampant via social networks¹⁹.”

كما دعا النواب طارق الفتيتي ومبروك كرشيد وخالد كرشبي وسامية عبو وحافظ زواري (الذين كانوا وراء هذا البيان حسب تقديره)، الى كتابة بيان التنديد على ورق الحمام و استخدامه في ما بعد: « اكتبوا هنا بياكم وافعلوا به ما ترونه مفيدا و جيدا »¹¹

ديسمبر 2020: محمد العفاس يتهجم على الأمهات العازبات

انتقد النائب عن كتلة ائتلاف الكرامة محمد العفاس، الخميس 3 ديسمبر 2020 خلال الجلسة العامة المخصصة لمناقشة مشروع ميزانية وزارة المرأة والأسرة وكبار السن لسنة 2021، أن «حرية المرأة لدى المتاجرين بقضاياها هي حرية الوصول للمرأة و«انحلال وفسوق وفجور»، قائلاً «عندما نتكلم عن الضوابط والحياء يتهموننا بالظلامية والرجعية ... ومكاسب المرأة عندهم هي الأمهات العازبات، والإنجاب خارج إطار الزواج، والإجهاض، وممارسة الرذيلة، والشذوذ الجنسي ... وهذا النموذج خلف المواخير التي تباع فيه المرأة شرفها وخلف نسب عالية في الطلاق والعنف الزوجي»، وفق تعبيره¹².

ديسمبر 2020: نائب يشتم النساء

دعا النائب بالبرلمان التونسي عن حزب الرحمة الإسلامي “سعيد الجزيري” في خطاب صادم الى زواج القاصرات، وشبه النساء بـ“المعامل الجنسية” لانجاب الأطفال التي تبدأ في سن الرابعة عشر وتنتهي في سن الأربعين ومن ثمة يتم رميها. واستغل هذا النائب إذاعة القران الكريم التي تبث بصفة غير قانونية ويستمتع لها الالاف يوميا، للترويج الى خطابه المتطرف¹³.

¹¹ بالرغم من ادائه اعتدائه اللفظي على موسي من قبل مكتب المجلس، مخلوف يتفاعل ب... إعادة شتمها

<http://kapitalis.com/tunisie/2020/11/05/apres-la-condamnation-de-son-agression-verbale-envers-moussi-par-le-bureau-du-parlement-makhlouf-reagit-en-la-reinsultant>

¹² تصريحات العفاس بشأن الأمهات العازبات: جدل متواصل:

<https://ultratunisia.ultrasawt.com//D8%AA%D8%B5%D8%B1%D9%8A%D8%AD%D8%A7%D8%AA-%D8%A7%D9%84%D8%B9%D9%81%D8%A7%D8%B3-%D8%A8%D8%B4%D8%A3%D9%86-%D8%A7%D9%84%D8%A3%D9%85%D9%87%D8%A7%D8%AA-%D8%A7%D9%84%D8%B9%D8%A7%D8%B2%D8%A8%D8%A7%D8%AA-%D8%AC%D8%AF%D9%84-%D9%85%D8%AA%D9%88%D8%A7%D8%B5%D9%84%D8%A7%D9%84%D8%AA%D8%B1%D8%A7-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3%D8%B3%D8%BC%D8%A7%D8%B3/D8%A9%D8%A7%D9%94%D8%AE%D8%A8%D8%A7%D8%B1>

¹³ نائب تونسي يشبه النساء بـ “المصانع الجنسية”:

<https://mena-monitor.org/%D9%86%D8%A7%D8%A6%D8%A8-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3%D9%8A-%D9%8A%D8%B4%D8%A8%D9%87-%D8%A7%D9%84%D9%86%D8%B3%D8%A7%D8%A1-%D8%A8%D9%80%D8%A7%D9%8-%D9%85%D8%B5%D8%A7%D9%86%D8%B9-%D8%A7%D9%84%D8%AC%D9%86>

¹⁸ Jerbi : les propos de Lotfi Abdelli tombent sous le coup de la Loi sur la violence contre les femmes !:

<https://www.businessnews.com.tn/jerbi--les-propos-de-lotfi-abdelli-tombent-sous-le-coup-de-la-loi-sur-la-violence-contre-les-femmes,520,101058,3>

¹⁹ Ripostes féminines contre l’impunité des violences cybernétiques :

<https://nawaat.org/2020/11/04/ripostes-feminines-contre-limpunit%C3%A9-des-violences-cybernetiques/>

1.4. Sexual and reproductive rights

In 2020, access to contraception and abortion continued to be increasingly impeded. The COVID-19 pandemic exposed more clearly the weaknesses of the system and the lack of prioritization of sexual and reproductive health within it.

March/April 2020: *Urgent call to public authorities to ensure continuity of access to sexual and reproductive health services:*

The call was made after the COVID-19 epidemic abandoned support for frontline structures, including maternal and neonatal health consultations and contraceptive and abortion services, and was compounded by the closure of some National Office of Family and Population (ONFP) centers for several weeks²⁰.

1.5. Political rights

March 2021: *Low representation in decision-making positions*

The Minister of Women, Family and Seniors participated in a videoconference event on the sidelines of the 65th session of the United Nations Commission on the Status of Women in New York on the theme "Women's Access to Justice: Gender Parity in the Judicial Sector."

The Minister stressed that women are not properly represented in decision-making positions in Tunisia, despite their presence in the judicial sector as magistrates.

• تعنت الشخصيات العامة ضد النساء

أوت 2020: تصريحات لطفي العبدلي تدخل تحت طائلة قانون مناهضة العنف ضد المرأة

أكدت رئيسة الاتحاد الوطني للمرأة التونسية ان ما أثاره الكوميدي لطفي العبدلي من سخرية بخصوص عبير موسي رئيسة الحزب الدستوري الحر لا يعد عملا فنيا، مشيرة الى أن المسرحية وما احتوته من ايحاءات جنسية مست من كرامة رئيسة الحزب الدستوري الحر. وقد أكدت أن ما جاء من تهكم وسخرية على لسان لطفي العبدلي يندرج في إطار القانون 58 المتعلق بالقضاء على العنف ضد المرأة (قانون أساسي عدد 58 لسنة 2017 مؤرخ في 11 أوت 2017 يتعلق بالقضاء على العنف ضد المرأة)¹⁴..

3.1. العنف المسلط على النساء في الفضاء الرقمي

نوفمبر 2020: أصبح العنف الرقمي بالنسبة لبعض النساء أمرا منتشرا وحتما بوجودهن على مواقع التواصل الاجتماعي. «كل الفتيات اللاتي يملكن حسابات فايسبوك قد تعرضن الى نوع من أنواع العنف الرقمي». تحرش، انتقام بورنوغرافي، ابتزاز ... في تونس، 80 % من النساء تعرضن للعنف في الفضاء الرقمي. هذا النوع من العنف له جوانب عديدة ومنتشر على مواقع التواصل الاجتماعي¹⁵.

4.1. الحقوق الجنسية والإنجابية

شهدت سنة 2020 صعوبات فيما يتعلق بالحصول على وسائل منع الحمل والإجهاض.

وقد كشفت بان بشكل أوضح ضعف منظومة الصحة الجنسية والإنجابية بسبب جائحة كوفيد-19 اذ أن المنظومة الصحية لم تولي أولوية للصحة الجنسية والإنجابية.

¹⁴ الإساءة لعبير موسي تندرج ضمن القانون الخاص بالقضاء على العنف ضد المرأة:

https://ar.businessnews.com.tn/%D8%B1%D8%A7%D8%B6%D9%8A%D8%A9_%D8%A7%D9%84%D8%AC%D8%B1%D9%8A%D8%A8%D9%8A_%D8%A7%D9%84%D8%A5%D8%B3%D8%A7%D8%A1%D8%A9_%D9%84%D8%B9%D8%A8%D9%8A%D8%B1_%D9%85%D9%88%D8%B3%D9%8A_%D8%AA%D9%86%D8%AF%D8%B1%D8%AC_%D8%B6%D9%85%D9%86_%D8%A7%D9%84%D9%82%D8%A7%D9%86%D9%88%D9%86_98_%D8%A7%D9%84%D8%AE%D8%A7%D8%B5_%D8%A8%D8%A7%D9%84%D9%82%D8%B6%D8%A7%D8%A1_%D8%B9%D9%84%D9%89_%D8%A7%D9%84%D8%B9%D9%86%D9%81_%D8%B6%D8%AF_%D8%A7%D9%84%D9%85%D8%B1%D8%A3%D8%A9__520,13878,3

¹⁵ افلات من العقاب في مواجهة العنف المسلط على النساء في الفضاء الرقمي

[/https://nawaat.org/2020/11/04/ripostes-feminines-contre-limpunit%C3%A9-des-violences-cybernetiques](https://nawaat.org/2020/11/04/ripostes-feminines-contre-limpunit%C3%A9-des-violences-cybernetiques)

²⁰ Appel urgent : Assurer la continuité de l'accès aux services de la santé sexuelle et de la reproduction : <https://www.leaders.com.tn/article/29626-appel-urgent-assurer-la-continuite-de-l-acces-aux-services-de-la-sante-sexuelle-et-de-la-reproduction#:~:text=Un%20collectif%20d'associations%20et,acc%C3%A8s%20%C3%A0%20leurs%20prestations>

1.6. Marriage equality

July 2020: *The Association for the Support of Minorities expresses outrage against the mayor of Kram*

Despite the cancellation of the circular prohibiting Tunisian women from marrying non-Muslims, the mayor of the municipality of Kram, Fathi Laâyouni, continues to apply it.

The municipality of Kram still requires the presentation of a certificate of conversion to Islam issued by the mufti to be able to marry a Tunisian woman. On 8 September 2017, the Minister of Justice, Ghazi Jeribi has signed a circular repealing circular n°216 of November 5, 1973 prohibiting Tunisian women from marrying non-Muslims. A circular that the mayor of Kram has obviously decided to ignore.²¹

مارس / أفريل 2020: دعوة عاجلة للسلط العمومية من أجل ضمان استمرارية خدمات الصحة الجنسية والإنجابية

منذ انتشار جائحة كوفيد 19 وقع توجيه نداء استغاثة بهدف دعم الصفوف الأمامية بما في ذلك الخدمات الصحية للأمهات وللأطفال حديثي الولادة إضافة الى خدمات منع الحمل والإجهاض. وازداد الأمر سوء إثر إغلاق بعض مراكز الديوان الوطني للأسرة والعمران البشري لعدة أسابيع.

يشهد البرنامج الوطني للصحة الإنجابية انخفاضا في الأداء واقترب بما يلي: تراجع في نسب استعمال وسائل تحديد النسل مقارنة بالسنة 2011-2012 (المسح العنقودي متعدد المؤشرات 6) وارتفاع في نسبة الحاجيات غير الملباة في مجال منع الحمل.

• **الإبلاغ عن شهادات رفض للإجهاض في الهياكل العمومية والخاصة**

عدم توفر وسائل منع الحمل المؤمنة وذات الأداء العالي مثل اللولب الرحمي خلال أكثر من سنتين (من 2016 إلى 2019) ونفاد مخزون حبوب منع الحمل المركبة وحبوب منع الحمل الصباحية وكذلك الحبوب الخاصة بالإجهاض الدوائي.

كما دعت عديد الجمعيات أعضاء المجتمع المدني إلى دعم وتسهيل الحق في الصحة الجنسية والإنجابية والنفاد إليها كعنصر من العناصر الأساسية لحقوق الانسان والدفاع عن الحق في الصحة¹⁶.

5.1. الحقوق السياسية

مارس 2021: تمثيلية ضعيفة للنساء في مراكز القرار

أكدت وزيرة المرأة والأسرة وكبار السنّ، في 19 مارس 2021، في الدورة 65 للجنة وضع المرأة بنيويورك أنّ الدولة ستواصل تنفيذ التزاماتها الوطنية والدولية من ذلك الهدف الخامس من أهداف التنمية المستدامة المتعلّق بالمساواة بين الجنسين. وذكّرت الوزيرة، بأبرز الانجازات في مجال تعزيز حقوق المرأة في تونس لاسيما في

¹⁶ دعوة عاجلة إلى السلطات العمومية لضمان استمرار النفاذ إلى خدمات الصحة الجنسية والإنجابية
https://ar.businessnews.com.tn//d8/af/d8/b9/d9/88/d8/a9_/d8/b9/d8/a7/d8/ac/d9/84/d8/a9_/d8/a5/d9/84/d9/89_/d8/a7/d9/84/d8/b3/d9/84/d8/b7/d8/a7/d8/aa_/d8/a7/d9/84/d8/b9/d9/85/d9/88/d9/85/d9/8a/d8/a9_/d9/84/d8/b6/d9/85/d8/a7/d9/86_/d8/a7/d8/b3/d8/aa/d9/85/d8/b1/d8/a7/d8/b1_/d8/a7/d9/84/d9/86/d9/81/d8/a7/d8/b0_/d8/a5/d9/84/d9/89_/d8/ae/d8/af/d9/85/d8/a7/d8/aa_/d8/a7/d9/84/d8/b5/d8/ad/d8/a9_/d8/a7/d9/84/d8/ac/d9/86/d8/b3/d9/8a/d8/a9_/d9/88/d8/a7/d9/84/d8/a5/d9/86/d8/a7/d8/a7/d8/a8/d9/8a/d9/91/d8/a9/520,11080.3

²¹ Fathi Laâyouni refuse de marier une Tunisienne à un non musulman :
<https://www.businessnews.com.tn/fathi-laayouni-refuse-de-marier-une-tunisienne-a-un-non-musulman,520,100116,3#:~:text=Malgr%C3%A9%20l'annulation%20de%20la,La%C3%A2youni%20continue%20de%20l'appliquer.&text=Mais%2C%20le%20maire%20du%20Kram,faire%20qu'%C3%A0%20sa%20%C3%AAt>

2. THE RIGHTS OF LGBTQI++ PEOPLE

• The freedom and privacy of LGBTQI++ people is threatened:

On January 13, 2020, police officers assaulted a trans person, as well as two of her trans friends, a few meters away from the Ministry of Interior, causing fractures to her skull and internal bleeding.

June 2020: Convictions for homosexuality upheld:

On June 06, 2020, the Court of First Instance of Kef sentenced two young homosexuals to 2 years in prison for homosexuality, after they initially filed a complaint against each other over an unpaid loan. This decision was upheld on July 28, 2020, by the Kef Court of Appeals, which upheld the conviction and reduced the sentence to one year in prison.

On August 5, 2020, activists from DAMJ and Outcast were verbally and physically assaulted by law enforcement officers on Habib Bourguiba Avenue in the city center of Tunis. The officers not only committed these acts of violence but also encourage passers-by to participate in them, offering them protection and impunity. LGBTQI++ people have been harassed on social networks, where their personal information, including addresses and phone numbers, as well as their sexual orientation, has been disclosed.²²

January 2021, Human rights defenders and members of DAMJ are awaiting trial and are charged with "property damage" because of their participation in the peaceful protest in December 2020²³.

مجال توسيع مشاركة المرأة في الحياة العامة والسياسية يفرض مبدأ التنافس الأفقي في الانتخابات البرلمانية والتنافس الأفقي والعمودي في الانتخابات البلدية وهو ما مكّن من حصول النساء على 50 بالمائة على مقاعد في هذه المجالس¹⁷.

6.1. المساواة في الزواج

جويلية 2020: الجمعية التونسية لمساندة الأقليات تُندّد بتجاوزات رئيس بلدية الكرم للقانون

9 جويلية 2020، عبّرت الجمعية التونسية لمساندة الأقليات عن استنكارها لنشر بلدية الكرم الوثائق المطلوبة لعقد القران ومن بينها شهادة تثبت اعتناق الزوج غير المسلم للإسلام وذلك في تعارض مباشر وصريح مع منشور وزير العدل الذي ألغى في سنة 2017 العمل بمنشور 5 نوفمبر 1973. وأشارت الجمعية عن انشغالها لعدم التزام بعض السلطات المحلية بتشريعات وقرارات الدولة، واعتبرت أنّ ما قام به رئيس بلدية الكرم يكرّس اتجاها خطيرا لتفكيك سلطة الدولة يهدد وحدة الدولة وتماسكها¹⁸.

2. حقوق المثليين والمثليات ومزدوجي الميل الجنسي والعاشرين والعابرات... الحياة الخاصة مهددة:

في 13 جانفي 2020، قام أعوان الشرطة بتعنيف عابرة جنديا إضافة الى اثنين من رفيقاتها، على بعد بضعة أمتار من وزارة الداخلية، مما تسبب لها في كسور على مستوى الجمجمة إضافة الى نزيف داخلي¹⁹. جوان 2020: اذانات من أجل المثلية الجنسية في 3 جوان 2020، اعتقلت الشرطة رجلين، (26 عاما كلاهما) بشبهة المثلية الجنسية

¹⁷ وزيرة المرأة من نيويورك: تونس تواصل طريقها من أجل تحقيق المساواة واقعا وتشريعا (فيديو) <https://ar.la-femme.tn/2021/03/19/%D9%88%D8%B2%D9%8A%D8%B1%D8%A9-%D8%A7%D9%84%D8%B1%D8%A3%D8%A9-%D9%85%D9%86-%D9%86%D9%8A%D9%88%D9%8A%D9%88%D8%B3-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3-%D8%AA%D9%88%D8%A7%D8%B5%D9%84-%D8%B7%D8%B1%D9%8A>

¹⁸ الجمعية التونسية لمساندة الأقليات تُندّد بتجاوزات رئيس بلدية الكرم للقانون <https://ar.businessnews.com.tn/20/d8/a7/d9/84/d8/ac/d9/85/d8/b9/d9/8a/d9/91/d8/a9/20/d8/a7/d9/84/d8/b3/d9/8a/d9/91/d8/a9/20/d9/84/d9/85/d8/b/3/d8/a7/d9/86/d8/af/d8/a9/20/d8/a7/d9/84/d8/a3/d9/82/d9/84/d9/8a/d9/91/d8/a7/d8/aa/20/d8/aa/d9/8f/d9/86/d8/af/d9/91/d8/af/20/d8/a8/d8/aa/d8/ac/d8/a7/d9/88/d8/b2/d8/a7/d8/aa/20/d8/b1/d8/a6/d9/8a/d8/b3/20/d8/a8/d9/84/d8/af/d9/8a-%D8%A9/20/d8/a7/d9/84/d9/83/d8/b1/d9/85/20/d9/84/d9/84/d9/82/d8/a7/d9/86/d9/88/d9/86/20.520.13262.3>

¹⁹ الناشطة الحقوقية العابرة « فريفطا » تتعرض للعنف من قبل أعوان البوليس <https://www.frontlinedefenders.org/fr/case/trans-woman-human-rights-defender-fritta-violently-attacked-police>

²² À Tunis, des associations dénoncent la multiplication des violences policières contre des femmes :

<https://observers.france24.com/fr/20200814-violences-police-tunisie-contre-femmes>

²³ Tunisie : Violences policières contre des défenseur-ses des droits humains et des manifestants pacifiques :

<https://www.frontlinedefenders.org/fr/statement-report/tunisia-police-violence-against-human-rights-defenders-and-peaceful-protestors#:~:text=Les%20d%C3%A9fenseurs%20des%20droits%20humains,manifestation%20pacifique%20en%20d%C3%A9cembre%202020.>

February 2021: *personal data breach*

LGBTQI++ people were harassed on social networks, where their personal data information, including addresses and phone numbers, as well as their sexual orientation, were disclosed²⁴.

27 February 2021: *Harassment, Arbitrary Detention of LGBT Rights Activist:*

Police arrested a feminist and LGBT rights activist on February 27, 2021 after she left the police station in downtown Tunis in a distraught state.

Police officers had refused to register the activist's complaint relating to repeated harassment she said police officers inflicted on her on the street and online. Police officers in the station then proceeded to harass her based on her presumed sexual orientation and gender expression. The activist began shouting on the street outside the station and cursing the Tunisian police system

The activist was sentenced on March 4, 2021, to six months of prison and a fine for shouting outside a police station after officers refused to register her harassment complaint. The activist who is in a women's prison in Manouba, west of Tunis, where her lawyer said she has faced harassment by prison guards due to her gender expression.²⁵

²⁴ Tunisie : Arrestations arbitraires d'activistes LGBTI et violences policières : <https://www.hrw.org/fr/news/2021/02/23/tunisie-arrestations-arbitraires-dactivistes-lgbti-et-violences-policieres>

²⁵ Based on her behavior outside the station, on March 1 the prosecutor of the Tunis First Instance Tribunal charged the activist Rania Amdouni with "insulting a public officer during the performance of his duty," punishable by up to one year in prison under article 125 of the penal code, "causing embarrassment and disruption," and "apparent drunkenness." On March 4, the Cantonal Court in Montfleury, southwest of Tunis, found Amdouni guilty on all charges and sentenced her to six months in prison and a fine of 18 Tunisian dinars. The lawyer submitted an appeal on March 5.

On March 17, 2021, the Court of Appeal in Tunis ordered Rania Amdouni released. The appeals judge confirmed Amdouni's conviction but suspended her six-month sentence, and increased the fine from 18 dinars to 218 dinars. Tunisia: Harassment, Arbitrary Detention of LGBT Rights Activist: <https://www.hrw.org/node/378129/printable/print>

في مدينة الكاف، على بُعد 175 كيلومتر جنوب غرب العاصمة تونس، بعد أن ادّعى أحدهما على الآخر في شكوى غير مرتبطة بالتهمة الموجهة إليهما. اتهم المدّعي العام في المحكمة الابتدائية في مدينة الكاف الرجلين باللواط بموجب الفصل 230 من «المجلة الجزائية» الذي يعاقب السلوك الجنسي المثلي بالتراضي بالسجن مدة ثلاث سنوات. قالت المحامية التي تولت الدفاع عن الشابين في الاستئناف، ل هيو من رايتس ووتش أن المدّعى عليهما أخبرها بأنّهما رفضا طلب الشرطة بإخضاعهما لفحص شرطي²⁰.

وقد حكمت المحكمة الابتدائية بالكاف على الرجلين بالسجن عامين، وحُفّض الحكم إلى عام واحد بعد الاستئناف.

5 أوت 2020: تعرضت مجموعة من المناضلين والمناضلات جمعية Outcast إلى العنف الجسدي واللفظي من قبل أعوان الأمن في شارع الحبيب بورقيبة وسط العاصمة. لم يكتف أعوان الشرطة بممارسة العنف عليهم، بل قاموا بتحرير المارة للمشاركة في هذا الاعتداء وضمان الإفلات من العقاب²¹.

8 ديسمبر 2020: اعتقلت الشرطة التونسية ناشطين في مجال الدفاع عن حقوق المثليين والمثليات خلال تظاهرة سلمية أمام البرلمان التونسي. اقتيدا إلى مركز شرطة باردو، ثم نُقلا إلى مركز احتجاج بوشوشة، حيث احتجزا يومين قبل الإفراج المشروط عنهما على ذمة التحقيق. وجّه وكيل الجمهورية إليهما تهمة «تخريب الممتلكات» التي تصل عقوبتها إلى ثلاث سنوات في السجن، بعد أن «طرقا على الزجاج الأمامي» في محاولة لإيقاف نائب في البرلمان كان قد اقتحم حشدا من المتظاهرين السلميين، حسب قولهما²².

فيفري 2021: انتهاك الحق في حماية المعطيات الشخصية

أساءت منشورات وسائل التواصل الاجتماعي إلى نشطاء في مجال الدفاع عن حقوق المثليين والمثليات، وكشفت معلوماتهم الشخصية، بما فيها عناوين المنازل وأرقام الهواتف، وتوجهاتهم الجنسية. شوّه أشخاص أيضا سمعتهم عبر الإنترنت بسبب توجهاتهم

²⁰ تونس: السجن سنتين بتهمة المثلية الجنسية

<https://www.hrw.org/ar/news/2020/07/07/375711>

²¹ إيقافات عشوائية لناشطين. ات-ميم-ع و عنف بوليسي

<https://www.hrw.org/fr/news/2021/02/23/tunisie-arrestations-arbitraires-dactivistes-lgbti-et-violences-policieres>

²² تونس: الشرطة تعتقل نشطاء «مجمع الميم» وتستخدم العنف ضدهم:

<https://www.hrw.org/ar/news/2021/02/23/377958>

3. THE FREEDOM OF THOUGHT

Hate has become commonplace, threatening the free voices of the broadcast and print media. In addition, activists have been arrested for expressing their opinions on the Internet. Nevertheless, the authorities do not react when some members of parliament adopt hate speech and violence against journalists on social networks and even on the air.

3.1. Freedom of expression under threat

Freedom of expression is threatened by some populist deputies as well as by the judiciary, which in some decisions limits the exercise of this freedom.

In addition, criticism of the government's handling of the COVID-19 pandemic can lead to prosecution of individuals who express themselves freely on social networks.

On April 14, 2020, two bloggers were arrested for posting their opinions on Facebook

The bloggers were charged with contempt of officers, public order and defamation.

They were charged for posting videos on social networks in which they accused the government of not providing sufficient compensation to people in financial difficulty and not providing a solution to the shortage of basic necessities in the market in the context of the COVID-19 pandemic.²⁶

July 2020, a deputy threatens to ban journalists from entering Parliament!

A member of parliament has threatened, in a status published on social networks, to ban journalists from the Assembly of People's Representatives (ARP)²⁷.

الجنسية أو هويتهم الجندرية ونشروا صورهم مرفقة برسائل تحرض على العنف ضدهم²³.

فيفري 2021: ناشطة نسوية تواجه عقوبة 6 أشهر سجن مع النفاذ

تم إيقاف ناشطة حقوقية نسوية ومدافعة عن حقوق المثليين والمثليات يوم 27 فيفري 2021 إثر توجيهها لأحد مراكز الشرطة بتونس العاصمة من أجل تقديم شكوى ضد المشرفين على صفحات الفيسبوك التابعة لبعض النقابات الأمنية التي تضمنت منشورات تهددها بالقتل والعنف والاعتصاب. وفوجئت الجمعيات والمنظمات الحقوقية بإصدار المحكمة يوم 4 مارس 2021 حكمها القاضي بسجن الناشطة لمدة ستة أشهر مع النفاذ العاجل بتهمة هضم جانب موظف عمومي عملاً بأحكام الفصل 125 من المجلة الجزائية²⁴.

وفي 17 مارس 2021، تم إطلاق سراحها بعد انعقاد جلسة الاستئناف بالمحكمة الابتدائية بتونس، التي قضت بتسليط ختية مالية بقيمة 200 دينار.

3. حرية الفكر والتعبير

ان ظاهرة خطاب الكراهية أصبحت تنتشر بشكل كبير في أوساط المجتمع التونسي وتهدد الأصوات الحرة في المجال السمعي البصري والاعلام المكتوب. وقد تعرض العديد من الناشطين الى الإيقاف بسبب التعبير عن آراءهم على مواقع التواصل الاجتماعي. مع ذلك، لا تتفاعل السلط عندما يلجأ بعض النواب الى خطابات العنف والكراهية ضد الصحفيين على مواقع التواصل الاجتماعي وحتى في الإذاعات.

1.3. حرية التعبير مهددة

أصبحت حرية التعبير مهددة من قبل بعض النواب الشعبويين إضافة الى القضاء العدلي الذي يقيد ممارسة حرية التعبير من خلال بعض القرارات والاحكام القضائية الصادرة عنه.

كما أن الطريقة التي تدير بها الحكومة جائحة كوفيد-19 ولدت بعض المضايقات ضد الأشخاص الذين يعبرون عن آراءهم بكل حرية على مواقع التواصل الاجتماعي.

²³ تونس: الشرطة تعتقل نشطاء «مجتمع الميم» وتستخدم العنف ضدهم:

<https://www.hrw.org/ar/news/2021/02/23/377958>

²⁴ تونس: يجب على السلطات التونسية إطلاق سراح الناشطة الحقوقية رانيا العمودي التي وقع سجنها إثر قيامها بإيداع شكوى بخصوص انتهاكات ضدها عبر الإنترنت من قبل قوات الأمن:

<https://ftdes.net/ar/tunisia-authorities-must-release-activist-rania-al-aldoundi-imprisoned-after-bringing-complaints-of-online-abuse-by-security-forces>

²⁶ Tunisie. Halte aux poursuites contre les personnes qui critiquent la gestion gouvernementale de la crise du COVID-19 sur les réseaux sociaux : <https://www.amnesty.org/fr/latest/news/2020/04/tunisia-end-prosecution-of-bloggers-for-criticizing-governments-response-to-covid19/>

²⁷ Yousri Dali menace d'interdire aux journalistes l'accès au Parlement !: <https://www.businessnews.com.tn/yousri-dali-menace-dinterdire-aux-journalistes-lacces-au-parlement,520,100449,3>

November 12, 2020: The Tunis Court of First Instance sentenced a blogger, to two years in prison for posting on Facebook a video deemed offensive by a court official²⁸.

3.2. Incitement to hatred and violence threatens press freedom

Some deputies and politicians adopt hate speech against journalists and go unpunished. As a result, freedom of the press seems to be under threat as the authorities do not react to these hateful and violent statements. At the same time, we recorded attacks by law enforcement officials against journalists and human rights defenders.

June 2020, 28 journalists including nine women were physically assaulted: The Monitoring Unit of the National Union of Tunisian Journalists (SNJT) in its latest report noted that the number of physical assaults against journalists doubled in June 2020 compared to the previous month.

The SNJT report shows 22 assaults against 10 in May. The assaults were committed against 21 journalists and 7 journalists-photographers belonging to 18 media (7 radio stations, 7 television channels, 2 electronic sites, 1 daily newspaper and a news agency). In this report prepared with the assistance of Unesco and published on July 3, 2020, the monitoring unit denounces a "disturbing" increase in the number of attacks against journalists in one month, warning of "greater violence on the web and social networks."²⁹

بتاريخ 14 أفريل 2020، تعرض مدون ومدونة الى الإيقاف بتهمة هضم جانب موظف عمومي وتهديد الأمن العام والتشهير. كان ذلك على أساس مقاطع فيديو نشرت على مواقع التواصل الاجتماعي قاموا من خلالها بانتقاد سياسية الدولة في مجابهة الصعوبات الاجتماعية التي تواجهها العديد من الفئات في ظل أزمة كوفيد-19²⁵.

جويلية 2020: نائب بمجلس نواب الشعب يهدد بمنع الصحفيين من الدخول إلى مجلس نواب الشعب.

نشر نائب تدوينة على صفحته الرسمية بمواقع التواصل الاجتماعي يهدد فيها بمنع الصحفيين من الدخول إلى البرلمان، عقب جدال وقع بمناسبة ممارسة الصحفيين لحقهم في تغطية الاعتصام الذي قامت به كتلة الدستوري الحر داخل قبة المجلس²⁶.

12 نوفمبر 2020: حكمت المحكمة الابتدائية بتونس على مدون بالسجن سنتين لنشره مقطع فيديو على «فيسبوك» اعتبره مسؤول قضائي مسيئا. وقد ندد المدون في هذا الفيديو بعدم اعتقال النيابة العمومية إماما تونسيا بدا أنه يبرّر قتل من يهين النبي محمد، ولعدم فتح تحقيق في القضية. في المقابل، اتهمت النيابة المدون ب«اتهام مسؤولين بجرائم من دون تقديم أدلة، والإساءة للغير عبر شبكات الاتصالات، والقتل، وإهانة موظف عمومي أثناء مباشرة وظيفته»²⁷.

2.3. التحريض على العنف والكرهية يهدد حرية الصحافة

يتبنى العديد من النواب خطاب كراهية وعنف ضد الصحفيين في افلات تام من العقاب. يتبين من هذا أن حرية الصحافة مهددة خصوصا أمام تملص السلط من مجابهة هذه الخطابات. وقد سجلنا العديد من الاعتداءات التي مارسها أعوان الشرطة على الصحفيين والمدافعين والمدافعات عن حقوق الانسان.

في جوان 2020، 28 صحفي وصحفية يتعرضون الى العنف الجسدي:

في تقرير لها، أفادت وحدة الرصد للنقابة الوطنية للصحفيين التونسيين أن عدد الاعتداءات الجسدية ضد الصحفيين قد تضاعف في جوان

²⁵ ملاحقة المدونين بسبب انتقاد السياسة الحكومية زمن الجائحة

<https://www.amnesty.org/fr/latest/news/2020/04/tunisia-end-prosecution-of-bloggers-for-criticism-zing-governments-response-to-covid19>

²⁶ يسري الدالي يهدد الصحفيين بمنعهم من دخول البرلمان

<https://www.businessnews.com.tn/yousri-dali-menace-dinterdire-aux-journalistes-laccès-au-parlement,520,100449,3>

²⁷ تونس: حكم قانس بحق مدون على تونس إلغاء القوانين الجائرة القائمة لحرية التعبير

<https://www.hrw.org/ar/news/2020/11/24/377088>

²⁸ Tunisie : Une lourde peine est prononcée contre un blogueur : <https://www.hrw.org/fr/news/2020/11/24/tunisie-une-lourde-peine-est-prononcée-contre-un-blogueur>

²⁹ Tunisie : 28 journalistes agressés physiquement en juin 2020 : https://www.webdo.tn/2020/07/03/tunisie-28-journalistes-agressés-physiquement-en-juin-2020/#.YKZF_qgzblU

January 14, 2021, Mass arrests of protesters:

- Police across the country arrested hundreds of protesters in all parts of the country, many of them minors. A spokesman for the Ministry of the Interior said authorities arrested at least 630 protesters nationwide. He added that the detainees were between 13 and 25 years old³².

January 18, 2021, arbitrary arrests:

According to official sources, 968 people - nearly double that number, according to associations - have been arrested during and on the sidelines of the protests that have erupted throughout the country since January 14. In all, of the 968 people arrested, only 47 have been tried. Just over 300 are in detention awaiting trial and more than half have been released, according to the Ministry of Justice³³.

On March 7, 2021, the Collective of support for social movements in Tunisia denounced in a statement "the security drift. A climate of intimidation that some groups and agencies including police unions are working to establish through social networks, the grid of popular neighborhoods or in demonstrations illustrate this drift security"³⁴.

4. حرية التظاهر

يضمن الفصل 37 من دستور 2014 الحق في « التجمع والتظاهر السلمي». بالإضافة لذلك، تضمن الدولة الكرامة البشرية للأفراد وتمنع التعذيب والمعاملات المهينة واللاإنسانية. لكن، يبدو أن هذه الضمانات تطبيقاً على أرض الواقع. هذا وتعرض حرية التظاهر إلى العديد من التضييقات الأمنية المشددة. إذ أن التعامل الأمني مع المتظاهرين أدى إلى تعنيفهم كما شنت حملات إيقاف عشوائية طالت القصر.

21 جوان 2020: تجدد الاشتباكات بين قوات الأمن ومتظاهرين: تجددت الاشتباكات بين قوات الأمن ومتظاهرين في ولاية تطاوين (جنوب) يطالبون في احتجاجات متواصلة منذ شهر بوظائف ويعبرون عن رفضهم للتهميش في المنطقة. وأطلقت قوات الأمن بكثافة الغاز المسيل للدموع لتفريق المئات من المحتجين. ومن جانبه دعا فرع الاتحاد العام التونسي للشغل بتطاوين في بيان إلى إضراب عام في الولاية الاثنتين معبراً عن «رفضه لاستعمال العنف المفرط وغير المبرر» أمام المحتجين.³⁰

جانفي 2021: اعتقالات جماعية للمتظاهرين:

بلغ عدد موقوفى الاحتجاجات خلال شهر جانفي 2021 ما يناهز 1500 موقوفاً من بينهم قرابة 500 طفل، وهي أعداد تضمّ المودوعين تحفظاً والمحكومين والمُفرج عنهم. وفق تقرير المنظمة التونسية لمناهضة التعذيب³¹.

<https://www.jawharafm.net/ar/article/?D8%A7%D9%84%D9%82%D8%A7%D8%A8%D8%A9-%D8%A7%D9%84%D9%88%D8%B7%D9%86%D9%8A%D8%A9-%D9%84%D9%84%D8%B5%D8%AD%D9%81%D9%8A%D9%8A%D9%86-%D8%A7%D9%84%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3%D9%8A%D9%8A%D9%86-%D8%AA%D8%AF%D8%B9%D9%88-%D9%88%D8%B3%D8%A7%D8%A6%D9%84-%D8%A7%D9%84%D8%A5%D8%B9%D8%A7%D9%85-%D8%A5%D9%84%D9%89-%D9%85%D9%82%D8%A7%D8%B7%D8%B9%D8%A9-%D8%A7%D8%A6%D8%AA%D9%84%D8%A7%D9%81-%D8%A7%D9%84%D9%83%D8%B1%D8%A7%D9%85%D8%A9%105%178139>

³⁰ تونس: تجدد المواجهات بين قوات الأمن ومحتجين في تطاوين واتحاد الشغل يدعو لإضراب عام في الولاية: - <https://www.france24.com/ar/20200622-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3-%D8%AA%D8%AC%D8%AF%D8%AF-%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%B4%D8%AA%D8%A8%D8%A7%D9%83%D8%A7%D8%AA-%D8%A8%D9%8A%D9%86-%D9%82%D9%88%D8%A7%D8%AA-%D8%A7%D9%84%D8%A3%D9%85%D9%86-%D9%88%D9%85%D8%AD%D8%AA%D8%AC%D9%8A%D9%86-%D9%88%D8%AF%D8%B9%D9%88%D8%A9-%D8%A5%D9%84%D9%89-%D8%A5%D8%B6%D8%B1%D8%A7%D8%A8-%D9%81%D9%8A-%D8%AA%D8%B7%D8%A7%D9%88%D9%8A%D9%86>

³¹ تقرير - جانفي 2021: اعتقالات، هرسلة، تعذيب - دولة البوليس تعود؟ <https://ar.businessnews.com.tn/%D8%AA%D9%82%D8%B1%D9%8A%D8%B1-%D8%AC%D8%A7%D9%86%D9%81%D9%8A-2021-%D8%A7%D8%B9%D8%AA%D9%82%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%AA%D8%8C-%D9%87%D8%B1%D8%B3%D9%84%D8%A9%D8%8C-%D8%AA%D8%B9%D8%B0%D9%8A%D8%A8-%D8%AF%D9%88%D9%84%D8%A9-%D8%A7%D9%84%D8%A8%D9%88%D9%84%D9%8A%D8%B3-%D8%AA%D8%B9%D9%88%D8%AF%D8%9F,519,17188,3>

³² Tunisie : La police a violemment réprimé des manifestations Un décès, des arrestations pour des messages Facebook et pour « insulte à la police » : <https://www.hrw.org/fr/news/2021/02/05/tunisie-la-police-violemment-reprime-des-manifestations>

³³ Arrestations arbitraires, violences... Un mois de manifestations réprimées : <https://inkyfada.com/fr/2021/03/03/arrestations-violences-manifestations-tunisie/>

³⁴ Un collectif de soutien se mobilise contre la violence policière : <https://www.leconomistemaghreb.in.com/2021/03/07/societe-civile-mobilise-liberation-rania-amdouni/>

5. THE RIGHT TO PROTECTION OF PERSONAL DATA

The State must ensure that the confidentiality of each person is protected. And this even when the authorities take measures to identify the people likely to have been exposed to the coronavirus. However, in some cities the identity of patients has been revealed to the public.

October 2020: *Public list of Covid-19 patients*

The president of the National Authority for the Protection of Personal Data³⁵, announced to have filed a complaint against local officials of the governorate of Monastir who had published a list of names of about fifteen people affected by Covid-19 on the official website of the small municipality of Bennane.

6. THE RIGHT TO HEALTH: AN ABSOLUTE DISTRESS IN THE FACE OF THE FIGHT AGAINST THE CORONAVIRUS

The right to health is guaranteed in Article 38 of the Constitution by stating:

“The State guarantees prevention and health care to every citizen and provides the necessary means to ensure the safety and quality of health services.

The State guarantees free health care for people without support and with low income.”

But, the health crisis caused by the coronavirus has made the implementation of this right difficult to achieve.

Thus, the crisis has revealed the precariousness of the public health system. The shelters are saturated, the night patrols are suspended, the food distributions and the mobile care services no longer exist. Citizens who used to reach out to people living on the streets every day are now locked down in their homes.

³⁵ « Des données publiées sur les réseaux sociaux ou sous forme de communiqués affichés sur les pages officielles de ces établissements » : <https://www.leconomistemaghreb.com/2020/09/21/coronavirus-inpdp-loi-criminalise-publication-deliberee-donnees-personnelles-sante/>

4 فيفري 2021: نظمت الرابطة التونسية للدفاع عن حقوق الإنسان ندوة صحفية لتقديم تقريرها حول نتائج رصد ومتابعة الإيقافات والانتهاكات والتتبعات التي شملت الشباب والأطفال إثر الاحتجاجات الأخيرة في تونس، حيث أوضح تقرير الرابطة انتهاكات خطيرة وصلت إلى حدّ التعذيب في حق المحتجين.

كشف التقرير أنّ عدد الموقوفين بلغ 1680 موقوف، في تاريخ 18 جانفي 2021 تمّ تسجيل 632 حالة إيقاف بالعاصمة فقط وهم من أبناء حي التضامن الملاسين وفوشانة والسيجومي وطبرية وبتاريخ 20 جانفي 2021 تمّ إيقاف 200 شابا معظمهم قُصّر لبتّم في اليوم الموالي إيقاف 242 شخصا³².

7 مارس 2021: استنكر «ائتلاف مساندة التحركات الاجتماعية في تونس»، «انحرافات المؤسسة الأمنية والتي تظهر في التخويف الذي تعتمد إليه بعض المجموعات والتّقابات الأمنية وتحاول تكريسه عن طريق صفحات التواصل الاجتماعي ومحاصرة الأحياء الشعبيّة والتّضييق الشديد على المظاهرات، إضافة إلى شتّى حملات هرسة وتخويف ومضايقات تصل إلى حدّ الإيقافات العشوائية³³.

5. الحق في حماية المعطيات الشخصية

تلتزم الدولة بالسهر على حماية المعطيات الشخصية للأفراد وخاصة عندما تقوم السلطات بوضع إجراءات استثنائية لمعرفة الأشخاص الأكثر عرضة للإصابة بفيروس كورونا. إلا أنه، وفي العديد من المدن، وقع الكشف عن المعطيات الشخصية للأفراد.

أكتوبر 2020: نشر قائمة بأسماء المصابين بكوفيد-19

نشرت بلدية بنان بوضر بولاية المنستير على صفحتها الرسمية بموقعها الرسمي على صفحة التواصل الاجتماعي «الفايسبوك» قائمة اسمية لمجموع 15 شخصا من المصابين بفيروس كورونا المستجد

³² تقرير - جانفي 2021: اعتقالات، هرسة، تعذيب - دولة البوليس تعود؟ <https://ar.businessnews.com.tn/?/D8/AA/D9/82/D8/B1/D9/8A/D8/B1---/D8/AC/D8/A7/D9/86/D9/81/D9/8A-2021-/D8/A7/D8/B9/D8/AA/D9/82/D8/A7/D9/84/D8/A7/D8/AA/D8/8C-/D9/87/D8/B1/D8/B3/D9/84/D8/A9/D8/8C-/D8/AA/D8/B9/D8/B0/D9/8A/D8/A8--/D8/AF/D9/88/D9/84/D8/A9-/D8/A7/D9/84/D8/A8/D9/88/D9/84/D9/8A/D8/B3-/D8/AA/D8/B9/D9/88/D8/AF/D8/9F,519,17188,3>

³³ ائتلاف مساندة التحركات الاجتماعية في تونس، يندد بـ «انحرافات أعوان الأمن و محاكمات الشبايب» <http://www.radiomonastir.tn/?/D8/A7/D8/A6/D8/AA/D9/84/D8/A7/D9/81-/D9/85/D8/B3/D8/A7/D9/86/D8/AF/D8/A9-/D8/A7/D9/84/D8/AA/D8/AD/D8/B1/D9/91/D9/83/D8/A7/D8/AA-/D8/A7/D9/84/D8/A7/D8/AC/D8/AA/D9/85/D8/A7/D8/B9/D9/8A/D8/AF/D8/9F,519,17188,3>

The crisis has even affected prisons and detention facilities, which suffer from overcrowding and lack of access to care³⁶.

A total of 117 inmates tested positive at the end of November 2020 with 193 cured and 7 hospitalized. Prison officers were also affected with 84 officers testing positive at the end of November of which 165 were cured³⁷.

7. VIOLATION OF THE PRINCIPLE OF NON-DISCRIMINATION

Organic Law No. 2018-50 of October 23, 2018, on the elimination of all forms of racial discrimination establishes protection against all forms of racial discrimination. It allows for the protection, in a particular way, of foreigners coming from sub-Saharan African countries.

However, we have recorded several cases of racist attacks against sub-Saharans and even Tunisians of color or binationals.

On December 18, 2020, a study conducted by the Tunisian Forum for Economic and Social Rights titled: "Between securitization and racialization: The sub-Saharan experience in Tunisia" revealed that 51.1% of sub-Saharans surveyed claimed to have been victims of racism and hatred from Tunisians, such as insults, physical attacks...

These racist acts were committed by 87.2% of Tunisian citizens, cab drivers at 56.8% and shopkeepers (3%)³⁸.

«الكوفيد 19»، ونشرت الهيئة الوطنية لحماية المعطيات الشخصية في صفحتها الرسمية بموقع التواصل الاجتماعي «الفيسبوك» أنّها ورغم تحذيرها في بيان لها بتاريخ 20 سبتمبر 2020 من نشر أسماء الأشخاص المصابين بالكورونا للعموم فإنّ بعض البلديات تتماذى في ذلك مؤكدة أنّها «لن تتهاون في إحالة ملفات كلّ من يخرق القانون الحامي للمعطيات الشخصية إلى وكيل الجمهورية المختص ترابيا³⁴.

6. الحق في الصحة: عجز تام في مواجهة جائحة كوفيد-19

الحق في الصحة مضمون بمقتضى الفصل 38 من الدستور والذي يقر بأن « الصحة حق لكل إنسان. تضمن الدولة الوقاية والرعاية الصحية لكل مواطن وتوفّر الإمكانات الضرورية لضمان السلامة وجودة الخدمات الصحية. تضمن الدولة العلاج المجاني لفاقد السند، ولذوي الدخل المحدود. وتضمن الحق في التغطية الاجتماعية طبق ما ينظمه القانون». لكن الأزمة الناتجة عن جائحة كوفيد-19 قد حالت دون ضمان هذا الحق الذي أصبح من الصعب تفعيله.

إضافة الى ذلك، كشفت الازمة عن هشاشة المنظومة الصحية في تونس. إذ بلغت مراكز الإيواء الصحية طاقة الاستيعاب القصوى، تعليق العمل بنوبات العمل الليلية، وتوزيع الغذاء وخدمات الرعاية الصحية المتقلبة لم تعد متوفرة.. أما الأشخاص الذين تعودوا تقديم الإعانات للأشخاص بدون مسكن قار فقد أصبحوا محجورين في بيوتهم. طالبت الأزمة كذلك السجون ومراكز الإيقاف التي أصبحت تعاني من اكتظاظ ونقص في خدمات الرعاية الصحية³⁵.

هذا وقد بلغ عدد الموقوفين الذين أصيبوا بفيروس كوفيد-19 117 شخصا خلال شهر نوفمبر 2020 ومن بين الموقوفين 193 شخصا تماثلوا للشفاء و7 أشخاص وقع اسعافهم. بالإضافة ل 84 شخصا من أعوان السجون أصيبوا بفيروس كوفيد-19 في أواخر شهر نوفمبر ومن بينهم 165 تماثلوا للشفاء³⁶.

³⁶ Covid-19: en Tunisie, Médecins du Monde aide 1.300 personnes précaires : <https://medecinsdumonde.be/articles/covid-19-en-tunisie-medecins-du-monde-aide-1300-personnes-precaires#undefined>

³⁷ Prisons en Tunisie : la surpopulation carcérale au temps du Covid-19 : <https://nawaat.org/2020/12/18/prisons-en-tunisie-la-surpopulation-carcerale-au-temps-du-covid-19/>

³⁸ the study is published in English:

"Between Securitisation and Racialisation: The Sub-Saharan African Experience in Tunisia", available at: <https://www.ftdes.net/rapports/racialisation.en.pdf>

³⁴ المنستير: بلدية بنان بوضر تنشر قائمة اسمية لمصابين بالكوفيد: <https://www.tunisia-sat.com/forums/threads/4133010/>

³⁵ Covid-19: en Tunisie, Médecins du Monde aide 1.300 personnes précaires : <https://medecinsdumonde.be/articles/covid-19-en-tunisie-medecins-du-monde-aide-1300-personnes-precaires#undefined>

³⁶ Prisons en Tunisie : la surpopulation carcérale au temps du Covid-19 : <https://nawaat.org/2020/12/18/prisons-en-tunisie-la-surpopulation-carcerale-au-temps-du-covid-19/>

8. POLICE ABUSES

The police are accused of having used excessive violence against peaceful demonstrators on several occasions. The period of the health crisis was marked by arbitrary and mass arrests of human rights activists who were exercising their right to protest.

In this regard, NGOs have called on the Tunisian authorities to abandon the violent means of repression regularly employed.

From the outset, citizens continue to be subject to abusive arrests, denial of papers, blackmail, and patronage.

9. FREEDOM OF CONSCIENCE

Article 6 of the Constitution states that: "The State shall protect religion, guarantee freedom of belief and conscience and religious practices... The State shall commit to preventing calls of takfeer [calling another Muslim an unbeliever] and incitement to hatred and violence and to confronting them."

But, these constitutional guarantees did not prevent authorities from interfering in the convictions of individuals. Like for instance, the arrest of a group of foreigners in Ennfiha (sousse) for proselytism to Christianity³⁹ and the non-recognition of the Baha'is' association by the authorities⁴⁰.

³⁹ Tunisie: Arrestation d'un groupe d'étrangers à Enfidha pour prosélytisme au christianisme : <https://www.tunisienumerique.com/tunisie-arrestation-dun-groupe-detranagers-a-enfidha-pour-proselytisme-au-christianisme/>

⁴⁰ L'Association bahá'íe en Tunisie dépose une plainte contre le gouvernement pour takfirisme !: <https://www.businessnews.com.tn/lassociation-bahaie-en-tunisie-depose-une-plainte-contre-le-gouvernement-pour-takfirisme,534,106740,3#:~:text=Les%20avocats%20du%20Comit%3%A9%20de,et%20le%20secr%3%A9taire%20g%C3%A9n%C3%A9ral%20du>

7. خرق مبدأ عدم التمييز

يحمي القانون الأساسي عدد 58-2018 المؤرخ في 23 أكتوبر 2018 والمناهض لكل أشكال التمييز العنصري، بشكل خاص الأجانب القادمين إلى تونس من مختلف دول افريقيا جنوب الصحراء.

مع ذلك، سجلنا العديد من حالات عنف مبني على العنصرية ضد القادمين من دول افريقيا جنوب الصحراء وحتى تونسيين من أصحاب البشرة السوداء.

بتاريخ 18 ديسمبر 2020، نشر المنتدى التونسي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية دراسة بعنوان « بين المقاربة الأمنية والعنصرية: تجربة افريقيا جنوب الصحراء في تونس » والتي بينت أن 51.1 % من المهاجرين تعرضوا لأعمال عنصرية وكراهية من طرف مواطنين تونسيين تتراوح بين العنف الجسدي والتحيل والابتزاز. كما أن 90,3% منهم لا يتمتعون بالتغطية الصحية. أما بالنسبة لمرتكبي هذه الاعتداءات فهي كالتالي: 87.2 % مواطنين تونسيين، 56.8 % سائقي سيارات الأجرة و 3% عاملين في محلات تجارية³⁷.

8. التجاوزات الأمنية

تواجه قوات الأمن تهمة الاستعمال المفرط للقوة ضد المتظاهرين السلميين في عديد المناسبات. وقد تم تسجيل العديد من الايقافات العشوائية والجماعية ضد المدافعين عن حقوق الانسان الذين كانوا بصدد ممارسة حقهم في التظاهر السلمي.

في هذا المجال، دعت عديد المنظمات والسلطات التونسية الى التخلي عن الأساليب القمعية العنيفة والتي أصبحت أولى الخيارات الردعية في مواجهة التحركات الاحتجاجية السلمية.

ولا يزال المواطنون يتعرضون للايقافات غير القانونية أو رفض تسليم الأوراق الرسمية أو الابتزاز أو المحسوبية³⁸.

/temps-du-covid-19

³⁷ المنتدى التونسي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية دراسة بعنوان « بين المقاربة الأمنية والعنصرية: تجربة افريقيا جنوب الصحراء في تونس: <https://ftdes.net/ar/entre-securisation-et-racialisation-l'experience-subsaharienne-en-tunisie>

/en-tunisie

³⁸ Tunisie : entre les citoyens et la police, la défiance persiste

<https://www.jeuneafrique.com/1094163/politique/tunisie-entre-les-citoyens-et-la-police-la-defiance-persiste>

10. THE RIGHTS OF CHILDREN : ABUSED DIGNITY

Sexual assaults against children constitute a gross violation of children's rights. Article 47 of the Constitution imposes on the State the obligation to preserve the dignity of children.

However, we have been observing that children and especially minor girls were victims of rape, sexual harassment or even human trafficking.

For example, a teacher has sexually harassed his students⁴¹ and an imam harassed minor girls⁴². It has also been noted cases of violation of the physical and moral integrity of the children⁴³.

11. PRACTICES OF TORTURE AND PUNISHMENTS OR INHUMANE TREATMENT

Article 23 of the Constitution provides that: "The State shall protect human dignity and physical integrity and shall prohibit psychological and physical torture. The crime of torture is imprescriptible."

In spite of that, we have found that certain detainees were mistreated or tortured in prison or in detention places. According to the INPT report: February 8, 2021, a young detainee, tortured in the prison of Monastir and March 6, 2021, In detention, a young diabetic died in Sfax.⁴⁴

جانفي 2021: تقرير المنظمة التونسية لمناهضة التعذيب حول ما شهده شهر جانفي 2021 من انتهاكات:

حسب الاحصائيات التقريبية المتداولة فإن عدد موقوفو الاحتجاجات خلال شهر جانفي 2021 يناهز 1500 موقوفا من بينهم قرابة 500 طفلا، وهي أعداد تضمّ المودعين تحفظيا والمحكومين والمُفرج عنهم. ووقع انتهاك الحقّ في التظاهر وعلق المنافذ والشوارع وعسكرتها بتعزيزات أمنية كبيرة وبمعدّات ومدرّعات ضخمة، وذلك خاصة أيام 14 و 18 و 23 و 30 جانفي 2021 وسط العاصمة ويوم 26 جانفي 2021 بمحاذاة مجلس النواب بباردو³⁹.

9. حرية الضمير

ينص الفصل 6 من الدستور أن الدولة « راعية للدين، كافلة لحرية المعتقد والضمير وممارسة الشعائر الدينية ... كما تلتزم بمنع دعوات التكفير والتحريض على الكراهية والعنف وبالتصدي لها ». لكن قيام وجود هذه الضمانات الدستورية لم يمنع السلطات من التدخل في قناعات الأفراد.

من ذلك، في شهر فيفري 2020، قامت الوحدات الأمنية بمدينة النفيضة من ولاية سوسة بإيقاف أربعة أجناب يدعون إلى اعتناق الديانة المسيحية⁴⁰. ومن جهة أخرى، خلال شهر مارس 2021، نددت الجمعية البهائية التونسية في ندوة صحافية بـ"التكفير" الذي يتعرض له تونسيون من قبل دولتهم وفق قول متحدثين باسمها، وذلك في أحدث تصعيد مع السلطات التي ترفض منحهم رخصة حتى تباشر جمعيتهم أنشطتها⁴¹.

³⁹ الصفحة الرسمية للجمعية التونسية لمناهضة التعذيب:

<https://www.facebook.com/octun/posts/243837516307867>

⁴⁰ سوسة-النفيضة: القبض على اجناب يدعون إلى اعتناق الديانة المسيحية:

<https://mondeneews.net/ar/blog/%D9%85%D8%AC%D8%AA%D9%85%D8%B9%D8%B3%D9%88%D8%B3%D8%A9-%D8%A7%D9%84%D9%86%D9%81%D9%8A%D8%B6%D8%A9-%D8%A7%D9%84%D9%82%D8%A8%D8%B6-%D8%B9%D9%84%D9%89-%D8%A7%D8%AC%D8%A7%D9%86%D8%A8-%D9%8A%D8%AF%D8%B9%D9%88%D9%86-%D8%A5%D9%84%D9%89>

⁴¹ بهايو تونس في مواجهة مفتوحة مع السلطات لانتزاع اعتراف رسمي بهم.

<https://alarab.co.uk/%D8%A8%D9%87%D8%A7%D8%A6%D9%8A%D9%88-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3-%D9%81%D9%8A-%D9%85%D9%88%D8%A7%D8%AC%D9%87%D8%A9-%D9%85%D9%81%D8%AA%D9%88%D8%AD%D8%A9-%D9%85%D8%B9-%D8%A7%D9%84%D8%B3%D9%84%D8%B7%D8%A7%D8%AA-%D9%84%D8%A7%D9%86%D8%AA%D8%B2%D8%A7%D8%B9-%D8%A7%D8%B9%D8%AA%D8%B1%D8%A7%D9%81-%D8%B1%D8%B3%D9%85%D9%8A-%D8%A8%D9%87%D9%85>

⁴¹ Enseignant accusé de harcèlement sexuel à Kairouan : le ministère de la Femme se charge du dossier :

<http://kapitalis.com/tunisie/2020/04/30/enseignant-accuse-de-harcèlement-sexuel-a-kairouan-le-ministere-de-la-femme-se-charge-du-dossier/>

⁴² L'imam responsable du coup monté de la Mosquée accusé de harcèlement sexuel : <https://tn24.tn/fr/amp/article/l-imam-responsable-du-coup-monté-de-la-mosquee-accuse-de-harcèlement-sexuel-233524>

⁴³ Monastir : arrestation d'une femme pour avoir agressé ses enfants avec un couteau brûlant : <http://kapitalis.com/tunisie/2020/05/26/monastir-arrestation-dune-femme-pour-avoir-agresse-ses-enfants-avec-un-couteau-brulant/?fbclid=IwAR1UUuWz7-nkz3nIV4uKCI1ObZVDSjhICMqW6jmiFOzQla7SYqOiZb6gTM>

⁴⁴ Encombrement, risques sanitaires et alternatives à l'incarcération : Il est temps de passer à l'action ! : <https://lapresse.tn/92556/encombrement-risques-sanitaires-et-alternatives-a-lincarceration-il-est-temps-de-passer-a-laction/>

9. حقوق الطفل: اغتصاب كرامة الطفل

يعتبر العنف الجنسي المسلط على الأطفال من أخطر الاعتداءات التي تطالهم. إذ يفرض الفصل 47 من الدستور على الدولة ضمان الكرامة وتوفير جميع أنواع الحماية لكل الأطفال دون تمييز ووفق المصالح الفضلى للطفل. في المقابل، لاحظنا أن الأطفال وخصوصا الفتيات ضحايا للاغتصاب، والتحرش والاتجار بالبشر. على سبيل المثال، قيام معلم بالتحرش بالتلاميذ⁴² وتحرش امام جامع بالفتيات القاصرات⁴³. كما تم تسجيل خروقات طالت الحرمة الجسدية⁴⁴ والمعنوية⁴⁵ للأطفال.

10. ممارسة التعذيب وتطبيق العقوبات والمعاملات اللإنسانية

ينص الفصل 23 من دستور 2014 الدولة تحمي « كرامة الذات البشرية وحرمة الجسد وتمنع التعذيب المعنوي والمادي. ولا تسقط جريمة التعذيب بالتقادم ».

الأن أنه تم تسجيل العديد من حالات سوء المعاملة والتعذيب فيما يتعلق بالموقوفين في السجون أو بمراكز الإيقاف.

8 فيفري 2021، تعرض شاب موقوف الى التعذيب في سجن المنستير⁴⁶.

3 مارس 2021، توفي شاب من مواليد 1991 بالسجن المدني بصفاقس اثر تعكر حالته الصحية وهو يشكو من مرض السكري ويتعاطى حقن الانسولين⁴⁷.

⁴² <http://kapitalis.com/tunisie/2020/04/30/enseignant-accuse-de-harcelement-sexuel-a-kairouan-le-ministere-de-la-femme-se-charge-du-dossier>

⁴³ L'imam responsable du coup monté de la Mosquée accusé de harcèlement sexuel : <https://tn24.tn/fr/amp/article/l-imam-responsable-du-coup-monte-de-la-mosquee-accuse-de-harcelement-sexuel-233524>

⁴⁴ المهديّة: خال يعزّي ابن شقيقته ويعتدي عليه في حضورها <https://www.mosaiquefm.net/ar/%D8%A3%D8%AE%D8%A8%D8%A7%D8%B1-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3-%D8%AC%D9%87%D8%A7%D8%AA/812412/%D8%A7%D9%84%D9%85%D9%87%D8%AF%D9%8A-%D8%A9-%D8%AE%D8%A7%D9%84-%D9%8A%D8%B9%D8%B1-%D9%8A-%D9%88%D9%8A%D8%B9%D8%AA%D8%AF%D9%8A-%D8%B9%D9%84%D9%89-%D8%A7%D8%A8%D9%86-%D8%B4%D9%82%D9%8A%D9%82%D8%AA%D9%87-%D9%81%D9%8A-%D8%AD%D8%B6%D9%88%D8%B1%D9%87%D8%A7>

⁴⁵ Droits de l'enfant : Une amende de 5000 dinars infligee a IFM <https://www.webdo.tn/2021/02/22/droits-de-lenfant-une-amende-de-5000-dinars-infligee-a-ifm>

⁴⁶ <https://www.mosaiquefm.net/fr/actualite-regional-tunisie/856827/liberation-du-jeune-detenu-torture-a-la-prison-de-monastir>

⁴⁷ فتح بحث في وفاة موقوف بالسجن المدني بصفاقس <https://www.mosaiquefm.net/ar/%D8%A3%D8%AE%D8%A8%D8%A7%D8%B1-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3-%D8%AC%D9%87%D8%A7%D8%AA/866455/%D9%81%D8%AA%D8%AD-%D8%A8%D8%AD%D8%AB-%D9%81%D9%8A-%D9%88%D9%81%D8%A7%D8%A9-%D9%85%D9%88%D9%82%D9%88%D9%81-%D8%A8%D8%A7%D9%84%D8%B3%D8%AC%D9%86-%D8%A7%D8%A8%D9%86-%D8%B4%D9%82%D9%8A%D9%82%D8%AA%D9%87-%D9%81%D9%8A-%D8%AD%D8%B6%D9%88%D8%B1%D9%87%D8%A7>

II. WHAT ABOUT ACHIEVEMENTS?

The health crisis and the exceptional measures that accompanied it resulted in restricting rights and freedoms.

On the one hand, the legislator focused only on reinforcing restrictions on human rights while neglecting individual freedoms⁴⁵.

On the other hand, from the angle of the jurisprudence, we noted that very few decisions were issued in the field of individual liberties.

Likewise, being committed to defend and promote human rights, has led civil society and the independent authorities to develop a framework of monitoring the impact of the exceptional measures on individual liberties.

Moreover, civil society has developed recommendations to the authorities in order to fight against abuses on individual liberties in time of coronavirus.

1. LEGAL TEXTS : INDIVIDUAL LIBERTIES ARE NEGLECTED

Between 2020 and the beginning of 2021, the legal system was consolidated by the adoption of texts reinforcing socio-economic rights⁴⁶ to the detriment of individual freedoms. This was achieved through the ratification of certain international conventions on human rights and following the adoption of legislative and regulatory texts and other administrative acts that implement these rights such as the Circular No. 19 of July 15, 2020⁴⁷ and Governmental decree

⁴⁵ Décret-loi du Chef du Gouvernement n° 2020-3 du 14 avril 2020, portant détermination de mesures sociales exceptionnelles et provisoires pour l'accompagnement de certaines catégories de travailleurs indépendants lésés par les répercussions engendrées par la mise en œuvre des mesures de mise en confinement total pour la prévention de la propagation du Coronavirus « Covid-19 ». The official gazette n° 32 of 14 April 2020, p. 768.

⁴⁶ Law No. 2020-37 of August 6, 2020, on "Crowdfunding". The official gazette n°81 of 18 August 2020, p. 1743.

Law No. 2020-38 of August 13, 2020, on derogatory provisions for recruitment in the public sector. The official gazette n°82 of 19 August 2020, p. 1763.

⁴⁷ The Minister of Local Affairs, Lotfi Zitoun, has sent an official correspondence to mayors informing them of the cancellation of Circular No. 85 dating

الجزء الثاني: هل تحققت مكاسب في مجال الحريات الفردية؟

أدت الأزمة الصحية والإجراءات المصاحبة لها إلى التضييق على الحقوق والحريات.

فمن جهة، اكتفى المشرع بإضافة مجموعة جديدة من القيود على ممارسة الحقوق والحريات مقابل اهمال كلي للحريات الفردية. ومن جهة أخرى وفي علاقة بفقهاء القضاء، لاحظنا أن القرارات المتعلقة بالحريات الفردية كانت قليلة.

في المقابل، وتأسيساً على الإرادة التي تعمل على تعزيز وحماية حقوق الانسان، قامت منظمات المجتمع المدني والهيئات المستقلة بوضع إطار يسمح بمراقبة مدى تأثير الإجراءات الاستثنائية على منظومة الحريات الفردية. إذ قام المجتمع المدني بصياغة جملة من التوصيات موجهة للسلطات بهدف مجابهة الانتهاكات المسجلة على الحريات الفردية في زمن الكورونا.

1. النصوص التشريعية: اهمال الحريات الفردية

بين الفترة الممتدة بين من 2020 وبداية العام 2021، تم تعزيز المنظومة التشريعية بمجموعة من القوانين الداعمة للحقوق الاقتصادية والاجتماعية، على حساب الحريات الفردية. وكمثال على ذلك وقع اصدار القانون عدد 37 لسنة 2020 مؤرخ في 6 أوت 2020 يتعلق بالتمويل التشاركي⁴⁸. ويهدف هذا القانون إلى «تنظيم التمويل التشاركي لتوفير التمويل اللازم للمشاريع والشركات بغاية دفع الاستثمار والتشجيع على المبادرة الخاصة والابتكار والتجديد.»

ومن جهة أخرى، تمثل الإهمال في علاقة بالحريات الفردية من خلال المصادقة على البعض من المعاهدات الدولية في مجال حقوق الانسان وبعد اصدار بعض النصوص التشريعية والترتيبية التي تضمن هذه الحقوق.

⁴⁸ الرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 81 المؤرخ في 18 أوت 2020، ص. 1989.

n° 2020-126 of February 25, 2020, establishing the national observatory for the fight against violence against women and setting its administrative and financial organization and the modalities of its operation⁴⁸.

2. THE CONTRIBUTION OF JURISPRUDENCE: A WEAK RECORD

To be truly effective, justice must be universal, addressed to all, and accessible to all. This is affirmed by the 2014 Constitution, which states in Article 102 that the judge is the guarantor of rights and freedoms. At this stage we have listed some judicial and administrative decisions that attest to a step forward in this area.

• The Judicial Judge

- A turning point in the fight against racism:

In October 2020: *An 81-year-old Tunisian man wins his case and has the word "Atig" removed from his name.*

An 81-year-old Tunisian man has won his case and will have the word "Atig," which means "freed by" and refers to the country's legacy of slavery, removed from his name. The Court of First Instance in Medenine has made a historic ruling, Minority Rights Group International (MGR) announced.

• A turning point for LGBT activism in Tunisia:

On February 21, 2020, the Court of Cassation issued a ruling legalizing the association Shams by affirming the judgment of the Court of Appeal of Tunis, which had already rejected the request of the authorities to dissolve the association whose activities are contrary to the traditions of Tunisians, according to the State's litigation officer who

from December 12, 1965. Lotfi Zitoun called on mayors to adhere to the provisions of the Tunisian Constitution and the laws in force governing civil status registers, abolishing restrictions on the allocation of first names. It should be recalled that some municipalities prohibit the registration of a newborn under a non-Arabic name. This is the case in Sfax and Kram, among others.

⁴⁸ The official gazette n°17 of 28 February 2020, p. 588.

2. دور القضاء: تدخل ضعيف في مادة الحريات

القضاء سلطة مستقلة تضمن إقامة العدل ولكل شخص الحق في محاكمة عادلة في أجل معقول. والمتقاضون متساوون أمام القضاء.

تم تضمين هذا المبدأ في الفصل 102 من دستور الجمهورية التونسية. فمن خلاله، يكون القاضي هو الضامن الفعلي للحقوق والحريات. في هذا السياق، سجلنا العديد من الأحكام الصادرة عن القضاء العدلي والإداري والتي تعكس تقدماً تطوراً في مادة الحقوق والحريات.

• القضاء العدلي

نقطة تحول في مجال الدفاع عن حقوق المثليين والمثليات والعابرين والعبارة والمتحولين والمتحولات:

- **في 21 فيفري 2020**، أصدرت محكمة التعقيب قرار تؤيد فيه ما جاء بالحكم الصادر عن محكمة الاستئناف بتونس والقاضي بأن تواصل جمعية شمس المدافعة عن حقوق المثليين، نشاطها في قضية رفعها عليها المكلف العام بنزاعات الدولة، معتبرة أن تجريم المثلية يمس من الكرامة الإنسانية.

• نقطة تحول في مناهضة التمييز العنصري

- **12 أكتوبر 2020**، في حكم تاريخي، قضت المحكمة الابتدائية بمدنين⁴⁹ (جنوب شرق تونس) بإلغاء لقب «عتيق»، الذي يرمز إلى الرق، من كل الوثائق الرسمية الخاصة بالمواطن الثمانييني. ويشير لقب «عتيق» إلى العبودية، على الرغم من أن تونس كانت أول بلاد عربية تلغيها وذلك سنة 1846. واعتبرت المحكمة أن عبارة «عتيق» تمس من كرامة المواطن وتعرضه للسخرية والتمييز وهو ما يتنافى حسب ما جاء في نص الحكم مع مبادئ حقوق الإنسان العالمية⁵⁰.

⁴⁹ المحكمة الابتدائية بمدنين، حكم شخصي عدد 39091 بتاريخ 12 أكتوبر 2020.
⁵⁰ تونس: حكم «تاريخي» يلغي لقب «عتيق» المشير إلى العبودية من الوثائق الرسمية لمواطن ثمانييني: [https://www.france24.com/ar/7/D9/84/D8/A3/D8/AE/D8/8A7/D8/B1-/D8/A7/D9/84/D9/85/D8/BA/D8/A7/D8/B1/D8/A8/D9/8A/D8/A9/20201018-/D8/AA/D9/88/D9/86/D8/B3-/D8/AD/D9/83/D9/85-/D8/AA/D8/A7/D8/B1/D9/8A/D8/AE/D9/8A-/D9/8A/D9/84/D8/BA/D9/8A-/D9/84/D9/82/D8/A8-/D8/B9/D8/AA/D9/8A/D9/82-/D8/A7/D9/84/D9/85/D8/B4/D9/8A/D8/B1-/D8/A5/D9/84/D9/89-/D8/A7/D9/84/D8/B9/D8/A8/D9/88/D8/AF/D9/8A/D8/A9-/D9/85/D9/86-/D8/A7/D9/84/D9/88/D8/AB/D8/A7/D8/A6/D9/82-/D8/A7/D9/84/D8/B1/D8/B3/D9/85/D9/8A/D8/A9-/D9/84/D9/85/D9/88/D8/A7/D8/B7/D9/86-/D8/AB/D9/85/D8/A7/D9/86/D9/8A/D9/86/D9/8A](https://www.france24.com/ar/7/D9/84/D8/A3/D8/AE/D8/8A7/D8/B1-/D8/A7/D9/84/D9/85/D8/BA/D8/A7/D8/B1/D8/A8/D9/8A/D8/A9/20201018-/D8/AA/D9/88/D9/86/D8/B3-/D8/AD/D9/83/D9/85-/D8/AA/D8/A7/D8/B1/D9/8A/D8/AE/D9/8A-/D9/8A/D9/84/D8/BA/D9/8A-/D9/84/D9/82/D8/A8-/D8/B9/D8/AA/D9/8A/D9/82-/D8/A7/D9/84/D9/85/D8/B4/D9/8A/D8/B1-/D8/A5/D9/84/D9/89-/D8/A7/D9/84/D8/B9/D8/A8/D9/88/D8/AF/D9/8A/D8/A9-/D9/85/D9/86-/D8/A7/D9/84/D9/88/D8/AB/D8/A7/D8/A6/D9/82-/D8/A7/D9/84/D8/B1/D8/B3/D9/85/D9/8A/D8/A9-/D9/84/D9/85/D9/88/D8/A7/D8/B7/D9/86-/D8/AB/D9/85/D8/A7/D9/86/D9/8A/D9/86/D9/8A/D9/86/D9/8A)

had appealed to the Supreme Court against the decision of the Court of Appeal.

• The administrative justice

On May 3, 2020, the administrative court decided to cancel the S17 procedure.

According to this procedure, Tunisians were prevented from leaving the country. They were denied the right to cross the border for lack of tangible explanations and plausible arguments; in the name of a procedure. Amnesty International has since highlighted the arbitrary and abusive use of this measure restricting people's right to freedom of movement. It has called on the Tunisian judiciary to insist that such measures be approved by a judge before they are implemented⁴⁹.

July 16, 2020: The Administrative Court suspends the detention of 22 migrants arbitrarily held at the El Ouardia reception and orientation center.⁵⁰

3. THE ROLE OF INDEPENDENT AUTHORITIES

The independent authorities make an essential contribution to the concrete application of rights and freedoms and to the implementation of international human rights instruments.

These bodies have documented in their respective fields of specialization: freedom of audio-visual communication, the prohibition of torture, human rights violations and abuses by the authorities and even by certain public figures or politicians.

In **May 2020**, the National Institution for the Prevention of Torture (INPT) published its April report of targeted preventive visits to places of deprivation of liberty in the context of COVID-19.

⁴⁹ <https://www.leconomistemaghreb.com/2020/06/08/tribunal-administratif-application-procedure-s17-illegale/>

⁵⁰ <https://jamaity.org/pr/detentions-arbitraires-au-centre-el-ouardia-quand-le-ministere-de-linterieur-sentete-letat-de-droit-seffrite/>

• القضاء الإداري

يكسر القاضي الإداري حقوق الانسان أثناء مراقبته لأعمال الإدارة في علاقتها مع منظورها.

- **3 ماي 2020:** قررت المحكمة الإدارية إلغاء اجراء S17⁵¹ واعتبرته اجراء غير قانوني.

- **16 جويلية 2020:** قررت المحكمة الإدارية تعليق إجراءات الاحتفاظ ب 22 مهاجرا تم ايقافهم تعسفا في مركز الاستقبال والتوجيه بالوردية⁵².

3. دور الهيئات الوطنية المستقلة

تقوم الهيئات المستقلة بدور أساسي ومهم في ضمان وتطبيق الحقوق والحريات إضافة الى المساهمة في تنفيذ الاتفاقيات الدولية المتعلقة بحقوق الإنسان.

اذ تقوم مختلف الهيئات، كل في مجال اختصاصها، بتوثيق مختلف الانتهاكات واصدار مواقف رسمية مناهضة تدين التجاوزات في مختلف القطاعات على غرار القطاع المتعلق بحرية الاتصال السمعي البصري ومناهضة التعذيب وحماية حقوق الإنسان كما تنبه بخطورة التجاوزات التي قامت بها السلط والشخصيات العامة والسياسيين على حقوق الإنسان.

- **في ماي 2020**، نشرت الهيئة الوطنية للوقاية من التعذيب، تقرير شهر أفريل 2020 للزيارات الوقائية الاستهدافية إلى أماكن الاحتجاز في سياق التعاطي مع جائحة كورونا. وكانت الهيئة الوطنية للوقاية من التعذيب قد نظمت، خلال شهر أفريل 2020، سلسلة من الزيارات الوقائية الاستهدافية شملت أربعة سجون مدنية وثمانية مراكز حجر صحي إزامي ومركزا لإيواء المهاجرين ومستشفى للأمراض النفسية والعقلية.

- **في 24 جوان 2020**، نشرت هيئة الحقيقة والكرامة تقريرها في عدد خاص بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية.

⁵¹ <https://www.leconomistemaghreb.com/2020/06/08/tribunal-administratif-application-procedure-s17-illegale/>

⁵² <https://ftdes.net/une-decision-sans-precedent-en-tunisie-le-tribunal-administratif-suspend-la-detention-de-22-migrants-detenus-arbitrairement-au-centre-daccueil-et-dorientation-el-ouardia>

On June 24, 2020, the final report of the Truth and Dignity Commission (IVD) was published in a special issue of the Official Gazette of the Tunisian Republic (JORT).

4. THE ROLE OF CIVIL SOCIETY: HARD WORK TO ENSURE RESPECT FOR INDIVIDUAL FREEDOMS

Civil society organizations are referred to as guardians, as they ensure that human rights are respected and implemented by the State.

At this level, we have observed the role played by these organizations, mainly, at the time of the coronavirus. This role consists in : Alerting the public opinion in order to pursue the guilty and to suppress impunity. In this respect, NGOs identify abuses, conduct investigative missions, and denounce violations at the national and even international level.

• The promotion of individual liberties

-Civil society organizations are mobilizing again to revive the adoption of a Code of Individual Liberties, a little over a year after a draft was tabled in the Assembly of People's Representatives (ARP).⁵¹

March 2020, the association L'Art Rue created a space for debate and reflection for the Tunisian civil society: #DPDW (Dream Performative Digital World)

Through debates and online conferences, DPDW invites artists, activists, experts and Tunisian associations to freely exchange around individual freedoms and question the challenges and dangers that Tunisian society faces today.⁵²

⁵¹ Tunisie : La société civile se mobilise pour l'adoption d'un Code des Libertés Individuelles : [https://www.fidh.org/fr/regions/maghreb-moyen-orient/tunisie/tunisie-la-societe-civile-se-mobilise-pour-l-adoption-d-un-code-des#:~:text=\(...\),Tunisie%20%3A%20La%20soci%C3%A9t%C3%A9%20civile%20se%20mobilise%20pour%20l'adoption%20d,un%20Code%20des%20Libert%C3%A9s%20Individuelles&text=Puis%2C%20le%2011%20octobre%202018,de%20Code%20des%20libert%C3%A9s%20individuelles](https://www.fidh.org/fr/regions/maghreb-moyen-orient/tunisie/tunisie-la-societe-civile-se-mobilise-pour-l-adoption-d-un-code-des#:~:text=(...),Tunisie%20%3A%20La%20soci%C3%A9t%C3%A9%20civile%20se%20mobilise%20pour%20l'adoption%20d,un%20Code%20des%20Libert%C3%A9s%20Individuelles&text=Puis%2C%20le%2011%20octobre%202018,de%20Code%20des%20libert%C3%A9s%20individuelles).

⁵² La page Facebook de l'association : <https://www.facebook.com/LArtRueTunisie/>
<https://www.facebook.com/LArtRueTunisie/videos/notre-programmation-dpdwsh-devient-dpdw-hors-confinement-un-grand-merci-%C3%A0-tous-l/529904814552206/>

4. دور المجتمع المدني: تكثيف الجهود لضمان احترام الحريات الفردية

تساهم منظمات المجتمع المدني يوميا في تعزيز وحماية وتحسين حقوق الإنسان وضمان احترامها من طرف الدولة.

وفي هذا الإطار، قمنا بدراسة الدور الذي تلعبه هذه المنظمات خاصة في ظل جائحة كوفيد-19.

ويتمثل دور هذه المنظمات خاصة في اثارة الرأي العام بهدف تتبع الجناة وإلغاء سياسة الإفلات من العقاب.

وفي هذا السياق، تقوم المنظمات غير الحكومية برصد التجاوزات من خلال القيام بأعمال تقصي. كما تعمل على اداة التجاوزات على الصعيدين الوطني والدولي.

• تعزيز الحريات الفردية

30 و 31 جانفي 2020، تونس: المجتمع المدني يتحرك من اجل المصادقة على مجلة الحريات الفردية.

تتجدد منظمات المجتمع المدني من جديد للدفع باتجاه مصادقة مجلس نواب الشعب على المجلة بعد مرور أكثر من سنة على تقديم مشروعها بمبادرة من عدد من النواب. التثمت تدوة بتونس العاصمة بحضور العديد من نشطاء المجتمع المدني التونسي وضيوف من بلدان أخرى وذلك بهدف تحديد الاستراتيجيات المستقبلية لدفع الحكومة الجديدة لمساندة مشروع المجلة وتعزيز المناصرة حتى يتم إدراج مقترح مجلة الحريات الفردية في جدول أعمال مجلس نواب الشعب.

مارس 2020، انشاء المنصة الرقمية #DPDW التابعة لجمعية الشارع فن: تخصيص فضاء للنقاش وتبادل الأفكار بين مختلف منظمات المجتمع المدني التونسي

تقوم جمعية الشارع فن بتنظيم جلسات نقاش وحوار عن بعد ومن خلالها يقع تشريك فنانين وناشطين وناشطات في مجال حقوق الإنسان وخبراء وجمعيات تونسية للتعبير بكل حرية حول مواضيع تتعلق بالحريات الفردية. في نفس الوقت، يقع التعرض للتحديات والمخاطر التي تهدد في الوقت الراهن المجتمع المدني التونسي.⁵³

⁵³ الصفحة الرسمية للجمعية: <https://www.facebook.com/LArtRueTunisie/>
<https://www.facebook.com/LArtRueTunisie/videos/notre-programmation-dpdwsh-devient-dpdw-hors-confinement-un-grand-merci-%C3%A0-tous-l/529904814552206/>

April 2020, *State of individual liberties in 2019: Individual liberties in 2019 : The danger of populists!*

The Civil Collective for Individual Liberties (CCLI) published as every year its report on the state of individual liberties in Tunisia in 2019 and more precisely after the legislative elections and the presidential election of 2019. This period was marked by the rise of populist discourse⁵³.

July 2020, *The ADLI Report: Freedoms in times of Coronavirus.*

The publication of the report entitled "Freedoms at the time of the coronavirus. The Covid-19 veils, the Covid-19 unveils", of the Tunisian Association for the Defense of Individual Liberties (ADLI), proves that "rights and freedoms have fallen victim to the epidemiological situation, as there have been many unjustified infringements, especially with regard to the most economically and socially vulnerable social groups, indicating once again the close link between all rights and freedoms⁵⁴".

• The protection of LGBT rights

8 April 2020, *Damj association has launched an urgent appeal for donations for LGBTQI++ people.*

Indeed, the coronavirus has thrown many LGBTQI++ people, Tunisian and foreigners, in a great socio-economic precariousness. This precariousness greatly reduces for some of these people, and completely annihilates for others, the possibility to face the coronavirus and its consequences⁵⁵.

February 23, 2021: *Joint letter to UN experts and EU states regarding police violence targeting LGBT activists in Tunisia.*

The following associations and organizations: Human Rights Watch and Damj the Association for Justice and Equality sent a joint letter to UN experts and European

أفريل 2020، صدور التقرير السنوي للحريات الفردية في تونس لسنة 2019: الشعبية تهدد الحريات في 2020

نشر التقرير السنوي للحريات الصادر عن الائتلاف المدني من أجل الحريات الفردية، تقرير كشف عن تنامي الخطاب المعادي للحريات الفردية في ظل صعود التيارات الشعبوية في تونس، ولكنه بالأساس ألمح الى خطر تنامي انتهاك الحريات الفردية أثناء وعقب جائحة «كورونا/كوفيد-19»⁵⁴.

جويلية 2020، الجمعية التونسية للدفاع عن الحريات الفردية تصدر تقريرها حول الحريات في زمن الكورونا

أصدرت الجمعية التونسية للدفاع عن الحريات الفردية تقريرها بخصوص واقع الحريات في تونس في زمن الكورونا. وتناول في التقرير تسجيل عديد التجاوزات التي مست من الحريات على غرار الحق في الصحة والحق في التنقل. كما أشار التقرير إلى أن عديد الاجراءات التي تم اتخاذها مخالفة للدستور وخاصة الفصل 49 منه⁵⁵.

• حماية حقوق المثليين والمثليات والعابرين والعابرات والمتحولين والمتحولات

في 8 أفريل 2020، دمج تدعو لجمع التبرعات أثرت جائحة كورونا سلبا على العديد من الأشخاص في حالة هشاشة وخاصة المثليين والمثليات والعابرين والعابرات والمتحولين والمتحولات والذين يعيشون في أوضاع اجتماعية واقتصادية صعبة. هذا ما جعل العديد منهم لا يتمتعون بالرعاية الصحية اللازمة أو بالعيش في مكان لائق.

في 23 فيفري 2021 رسالة مشتركة إلى خبراء الأمم المتحدة والدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي بشأن عنف الشرطة ضد ناشطي حقوق المثليين والمثليات

وجهت كل من منظمة «هيومن رايتس ووتش» و«جمعية دمج للعدالة والمساواة»، وهي جمعية مقرها في تونس، تُعنى بالدفاع عن حقوق المثليين/ات، ومزدوجي/ات التوجه الجنسي، وعابري/ات النوع الاجتماعي رسالة لنشر التوعية حول الانتهاكات المرتكبة على يد قوى الأمن التونسية ضدّ النشطاء في التظاهرات. يشمل ذلك استهداف النشطاء الذين يعملون على قضايا متعلّقة بالتوجه

⁵³ <http://adlitn.org/download/rapport-etat-des-libertes-individuelle-en-2019/>

⁵⁴ Rapport « Les libertés au temps du Coronavirus » : Dépassements et dérapages : <https://lapresse.tn/69451/rapport-les-libertes-au-temps-du-coronavirus-depassements-et-derapages/>

⁵⁵ Page facebook Damj : <https://www.facebook.com/damj.tunisie/>

⁵⁴ [/http://adlitn.org/download/rapport-etat-des-libertes-individuelle-en-2019](http://adlitn.org/download/rapport-etat-des-libertes-individuelle-en-2019)

: Rapport « Les libertés au temps du Coronavirus » : Dépassements et dérapages⁵⁵

<https://lapresse.tn/69451/rapport-les-libertes-au-temps-du-coronavirus-depassements-et-dera->

/pages

Union states regarding police violence targeting LGBT activists in Tunisia to express their concerns about violations committed by Tunisian security forces against activists at demonstrations, including some who work on issues of sexual orientation and gender identity in violation of the Tunisian Constitution and international human rights protections⁵⁶.

• Publications on the theme of individual liberties

December 2020, "Indissociable rights and freedoms" or the invisibility of individual freedoms and economic, social and cultural rights. A collective work under the direction of Mr. Wahid Ferchichi published by ADLI⁵⁷.

December 2020, The publication of the advocacy sheets: "Indissociable rights and freedoms: The path to dignity. This work published by the ADLI allowed to present recommendations to the decision makers in order to concretize all the rights and freedoms in an Indissociable way for a better Tunisia⁵⁸.

January 2021, Publication of a study on the 10 years of legislation on rights and freedoms.

A book by Prof. Wahid Ferchichi published by ADLI focuses on what has been adopted at the legal and institutional level 10 years after the revolution, while analyzing the context of the construction of this new edifice, particularly by relying on the observation of political, parliamentary and social life, through the combined reading of official reports and documentation published by civil society organizations.⁵⁹

الجنسي والهوية الجندرية، بما ينتهك الدستور التونسي وتدابير الحماية الدولية لحقوق الإنسان⁵⁶.

• نشر مؤلفات في ميدان الحريات الفردية

ديسمبر 2020، مؤلف جماعي بعنوان «في اللا تفاضية بين الحقوق والحريات»: «الحريات»:

شمولية حقوق الإنسان غير قابلة للتجزئة. أصدرته الجمعية التونسية للدفاع عن الحريات الفردية⁵⁷.

ديسمبر 2020، عدم قابلية الحقوق والحريات للتجزئة: الطريق نحو الكرامة:

وثيقة مناصرة من إعداد الأستاذ وحيد الفرشيشي. أصدرته الجمعية التونسية للدفاع عن الحريات الفردية. وتتمثل في اقتراح توصيات لصناع القرار والنشطاء المدنيين وذلك بهدف تجسيد كامل لكل الحقوق والحريات من أجل تونس أفضل⁵⁸.

جانفي 2021، نشر الدراسة حول 10 سنوات من التشريع في مادة الحقوق والحريات:

أصدرت الجمعية التونسية للدفاع عن الحريات الفردية يتعلق بالنصوص التي وقع إصدارها والمؤسسات التي وقع انشاؤها بعد 10 سنوات من اندلاع الثورة. كما سلط المؤلف الضوء على الحياة السياسية والعمل البرلماني من خلال تصفح العديد من التقارير الرسمية وغير الرسمية خاصة تلك المنشورة من قبل جمعيات المجتمع المدني⁵⁹.

⁵⁶ Lettre conjointe aux experts de l'ONU et aux États de l'UE concernant la violence policière ciblant les militants LGBT en Tunisie : <https://www.hrw.org/fr/news/2021/02/23/lettre-conjointe-aux-experts-de-lonu-et-aux-etats-de-lue-concernant-la-violence>

⁵⁷ http://adlitn.org/download/couverture_livre_annuel/

⁵⁸ <http://adlitn.org/download/indissociables-droits-et-libertes-le-chemin-de-la-dignite/>

⁵⁹ <http://adlitn.org/download/dix-ans-de-legislation-dans-le-domaine-des-libertes/>

⁵⁶ رسالة مشتركة إلى خبراء الأمم المتحدة والدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي بشأن عنف الشرطة ضد نشطاء مجتمع الميم من تونس:

<https://www.hrw.org/ar/news/2021/02/23/377959>

http://adlitn.org/download/couverture_livre_annuel/

<http://adlitn.org/download/indissociables-droits-et-libertes-le-chemin-de-la-dignite/>

<http://adlitn.org/download/dix-ans-de-legislation-dans-le-domaine-des-libertes/>

CONCLUSION

On the basis of the information we have gathered on individual freedoms, we have found that the most affected areas are the following:

Firstly, we must remember that journalists must have the freedom to collect and publish all relevant information in the midst of the pandemic. However, during this period we have recorded an increase in incidents of violence against journalists including during demonstrations. Therefore, firm measures must be taken to reverse the recent deterioration of freedom of expression and press freedom protection and safety of journalists must be strengthened.

Moreover, the right to freedom of expression is undoubtedly one of the values gained from the revolution. However, bloggers and activists are targeted for criminal prosecution under unconstitutional and liberticidal criminal provisions.

As such, the Tunisian authorities must immediately stop exploiting outdated, excessively vague, and repressive laws to prosecute people for simply exercising their right to freedom of expression online.

Second, the public health system is severely affected by the COVID19 pandemic, despite the efforts of the authorities to contain the epidemic and its consequences.

This is, in fact, explained by the public and health infrastructures that are weakened by the state's policy before and after the revolution, particularly in the interior regions of the country.

Indeed, the governmental approach has not succeeded in resolving the inequalities between regions where hospital services have deteriorated. Access to care remains poor and unequal.

الخاتمة

بالاستناد على مصادر المعلومات والمعطيات التي قمنا بتحليلها في مجال الحريات الفردية، يمكن القول بأن المجالات الأكثر تضررا هي التالية:

أولا، وجب التذكير بأن للصحفيين الحرية الكاملة في الحصول ونشر كل المعلومات الهامة في فترة الجائحة⁶⁰. لكن وخلال هذه الفترة، سجلنا ارتفاعا في أحداث العنف المسلط عليهم⁶¹ حتى خلال المظاهرات⁶². لذلك وعلى إثر هذه الانتهاكات التي طالت العمل الصحفي يجب اتخاذ العديد من الإجراءات للتصدي لهذه الظاهرة الجديدة والماسة من حرية التعبير والاعلام من خلال تعزيز الحماية وتأمين العمل الصحفي ونشاط الصحفيين.

علاوة على ذلك، تمثل حرية التعبير واحدة من أهم استحقاقات والمكاسب التي تحققت بعد الثورة. مع ذلك، يتم استهداف المدونين والمدونات والمناضلين و المناضلات ويقع التضييق على ممارسة حرياتهم من خلال تتبعهم قضائيا على أساس الفصول القمعية و اللادستورية (على غرار تهمة الفصل 125 من المجلة الجزائية والمتعلقة بهضم جانب موظف عمومي أثناء القيام بمهامه).

لذلك وجب على السلطات أن توقف العمل بالقوانين الجائرة والتي لم تعد تتماشى والفلسفة العامة لحقوق الإنسان خاصة وأنها تحمل عبارات عامة وفضفاضة يؤدي تطبيقها لحرمان الأفراد من ممارسة حرية التعبير في الفضاء الرقمي⁶³.

ثانيا، تضررت المنظومة الصحية جراء مخلفات جائحة كورونا بالرغم من أن السلطات بذلت ما في وسعها لمنع تفشي الفيروس.

ولا بد من الإشارة إلى أن جائحة كورونا عرت التفاوت الصارخ في

⁶⁰ <https://rm.coe.int/covid-and-free-speech-fr/1680a03f3b>

⁶¹ <https://www.webdo.tn/2021/05/03/tunisie-206-journalistes-agresses-en-une-annee>

⁶² <https://www.ifj.org/media-centre/news/detail/category/health-and-safety/article/tunisie-plu-sieurs-journalistes-agresses-en-marge-dune-manifestation-du-parti-annahdha.html>

⁶³ Voir le rapport d'Amnesty international publié le 9 novembre 2020 :

Tunisie : Traduit-e-s en justice pour avoir exprimé leurs opinions en ligne : L'utilisation de lois archaïques et bancales pour limiter la liberté d'expression

[/https://www.amnesty.org/fr/documents/MDE30/3286/2020/fr](https://www.amnesty.org/fr/documents/MDE30/3286/2020/fr)

In addition, we noted a low rate of immunization that accompanied a timid and slow start to the immunization campaign. Also, the speed of vaccination of health personnel is too low.

In order to face this reality, the State must implement widely accessible vaccination programs and maintain high vaccination coverage rates.

Similarly, the proper implementation of measures applied in the crisis to care for the sick, is undoubtedly essential to solve the problems of equal access to care, access to essential medicines, quality of care and especially to ensure respect for the dignity and privacy of citizens.

Thirdly, we have noted a violent repression of peaceful demonstrations in which civil society activists and especially LGBTQI++ activists participate, some of whom have been arbitrarily arrested. The civil society associations also noted that the complaints they received show several extreme acts of violence during arrests and in detention centers, including mistreatment of children.

We therefore insist that all allegations of torture and other forms of ill-treatment by security forces be recorded and investigated in order to bring the perpetrators to justice.

Progress on individual freedoms did not improve significantly.

The laws and decree-laws adopted during the period of the health crisis do not meet the expectations of civil society. Indeed, we can only draw a rather weak picture in terms of freedoms. Thus, we note the pre-eminence of socio-economic rights over freedoms.

The Assembly of People's Representatives (ARP) misses the opportunity to harmonize laws with the Constitution of 2014 and international human rights instruments duly ratified by Tunisia. The ARP should, therefore, diligently repeal the criminal laws restricting freedoms and adopt the laws relating to associations and HAICA.

الخدمات الصحية في تونس بين الجهات، وخاصة في المناطق الداخلية حيث تعاني هذه الأخيرة من اهتراء التجهيزات الطبية ورداءة البنية التحتية.

كما لاحظنا ضعفا في نسق التلقيح وبداية محتشمة وبطيئة على مستوى الحملة الوطنية للتلقيح. كذلك هو الشأن بالنسبة لنسق تلقيح أعوان الصحة⁶⁴.

لمجابهة هذه الوضعية، يجب على الدولة تفعيل برامج وآليات ناجعة وفعالة لتتمكن من التسريع في نسق التلقيح وتحقيق تغطية أكبر. كما يجب تفعيل الكامل لكل الإجراءات التي تم تطبيقها خلال الازمة الصحية والاعتناء بالمرضى إضافة وبدون شك إلى إيجاد حلول ليتمكن كل الأفراد من التمتع بخدمات الرعاية الصحية والحصول على الأدوية الأساسية بشكل عادل. هذا ويجب التأكيد على توفير خدمات الرعاية الصحية مع ضمان الكرامة وحماية الحياة الخاصة للمواطنين.

ثالثا، سجلنا قمعا عنيفا تعاملنا أمنيا قمعيا للمظاهرات السلمية التي شارك فيها مناضلين ومناضلات من المجتمع المدني وخاصة الناشطين و الناشطات «الكوريين» إذ أن من بينهم من تعرض الى الإيقاف التعسفي. و قد بينت منظمات المجتمع المدني من خلال الشكاوى التي بلغت من ضحايا الايقافات العشوائية حصول العديد من الاعتداءات بالعنف عند الإيقاف وفي مراكز الاحتفاظ بما في ذلك اعتداءات وسوء معاملة طالت الأطفال الموقوفين⁶⁵.

لذلك، يجب القيام بالتحقيقات اللازمة في التهم الموجهة للأمن بتعذيب الموقوفين وبتعريضهم للممارسات المهينة والقاسية والحاطة بالكرامة وذلك بهدف تتبع مرتكبيها أمام العدالة ومحاسبتهم.

أما فيما يتعلق بالمكاسب في مجال الحريات الفردية، فإن الوضع لم يتحسن. والسبب أن القوانين الصادرة في فترة الازمة الصحية لم تعكس تطلعات المجتمع المدني. لذلك فإن القوانين الصادرة في هذه الفترة لا تعكس إلا صورة هزيلة للحريات الفردية وفي المقابل لاحظنا تفوق الحقوق الاقتصادية والاجتماعية على حساب الحريات الفردية⁶⁶.

⁶⁴ <https://lapresse.tn/91812/demarrage-timide-et-lent-de-la-campagne-de-vaccination-contre-la-covid-19-un-vaccin-pour-les-privilegies>

⁶⁵ <https://www.leconomistmaghreb.com/2021/01/23/la-ltdh-craint-le-retour-des-actes-de-torture-dans-les-centres-de-detention>

⁶⁶ أنظر اصدار وحيد الفرشيشي « 10 سنوات من التشريع في مجال الحقوق والحريات » [/http://adlitn.org/download/dix-ans-de-legislation-dans-le-domaine-des-libertes](http://adlitn.org/download/dix-ans-de-legislation-dans-le-domaine-des-libertes)

Also for the jurisprudence, the record in terms of freedoms is very low. We note that very few decisions have been rendered in this area.

In fine, the civil society is dynamic and works unceasingly for the improvement and the implementation of freedoms while taking care of their respect by the authorities. Nevertheless, its activities are often hampered by the social and political context. We have noted that since the demonstrations organized in January 2021 in the framework of the commemoration of the 10th anniversary of the Tunisian revolution, the institutional relentlessness has increased against human rights defenders, and more specifically the systematic persecution of LGBTQI++ activists.

In sum, Tunisia is facing a major social, political and legal challenge, namely, to find the balance between enacting new measures to preserve public health and at the same time preserve the inalienable rights of the human person.

بالتالي، ما يمكن أن نستخلصه هو أن مجلس نواب الشعب قد فوت على نفسه فرصة ملائمة القوانين مع دستور 2014 والمواثيق والمعاهدات الدولية لحقوق الانسان المصادق عليها من قبل الدولة التونسية.

لذلك، يجب على البرلمان أن يقوم بخطوات جدية بغية الغاء الأحكام الجزائية القامعة للحريات بالإضافة للمصادقة على القوانين المتعلقة بالجمعيات وبالهئية العليا المستقلة للاتصال السمعي البصري.

أما بالنسبة للقضاء، فلا بد من المضي قدما لتطبيق الحريات الفردية في الأحكام الصادرة عن المحاكم اذ أن ما استنتجته هو ندرة الأحكام القضائية الصادرة في مادة الحريات الفردية.

أخيرا، لا بد من التأكيد على دور المجتمع المدني الذي يعمل بدون توقف لتعزيز والدفاع عن الحريات مع الحرص على احترامها من قبل السلطات.

لكن العائق الوحيد أمام عمل المجتمع المدني هو الظرف السياسي والاجتماعي. فمنذ بداية المظاهرات التي تم تنظيمها في جانفي 2021 وفي إطار احياء الذكرى العاشرة للثورة التونسية، ازدادت حدة التعامل المؤسساتاتي ضد المدافعين والمدافعات عن حقوق الانسان و بالأخص الناشطات و الناشطين في مجال حقوق المثليين والمثليات.

باختصار، تواجه تونس العديد من التحديات الاجتماعية والسياسية والقانونية. ويبدو أن الهاجس الأهم هو إيجاد التوازن بين تفعيل التدابير الاستثنائية للحفاظ على الصحة العامة وفي نفس الوقت ضمان حقوق الانسان التي لا تتجزأ.